



# Assemblée générale

Distr. générale  
27 juillet 2007  
Français  
Original : anglais/arabe/espagnol/  
français/russe

## Soixante-deuxième session

Point 100 r) de l'ordre du jour provisoire\*

### Désarmement général et complet : transparence dans le domaine des armements

## Registre des armes classiques

### Rapport du Secrétaire général

#### *Résumé*

Le présent document est le quatorzième rapport de synthèse publié par le Secrétaire général depuis la création du Registre\*\*. Il contient les données et éléments d'information fournis par 84 gouvernements sur les transferts internationaux des principales armes classiques visées par le Registre et/ou des informations générales à ce sujet pour l'année civile 2006. Les réponses qui seront reçues ultérieurement des gouvernements seront publiées en tant qu'additifs au présent rapport.

Les réponses sont reproduites à la section II du présent rapport. La section III contient un index des informations générales communiquées par les gouvernements sur les dotations militaires, les achats liés à la production nationale, les transferts internationaux d'armes légères, et les politiques nationales. Les réponses concernant les dotations militaires et les achats liés à la production nationale sont reproduites à la section IV.

On pourra consulter les informations supplémentaires communiquées par les gouvernements sur les armes légères et les politiques nationales au Département des affaires de désarmement du Secrétariat de l'ONU.

\* A/62/150.

\*\* Les 14 premiers rapports ont été publiés sous les cotes A/48/344 et Corr.1 à 3 et Add.1 à 3; A/49/352 et Corr.1 et 2 et Add.1 à 4; A/50/547 et Corr.1 et Add.1 à 4; A/51/300 et Add.1 à 5; A/52/312 et Corr.1 et 2 et Add.1 à 4; A/53/334 et Corr.1 et 2 et Add.1 et 2; A/54/226 et Corr.1 et Add.1 à 6; A/55/299 et Corr.1 et Add.1 à 6; A/56/257 et Corr.1 et Add.1 et 2; A/57/221 et Corr.1 et 2 et Add.1 à 3; A/58/203 et Corr.1 et 2 et Add.1 et 2; A/59/193 et Corr.1 et 2 et Add.1 et 2; et A/60/160 et Corr.1 et 2 et Add.1 à 3; A/61/159 et Corr.1 et 2 et Add.1 à 3.



Toutes les informations figurant au Registre peuvent être consultées sous forme électronique sur les pages Web du Département, à l'adresse suivante : <http://disarmament.un.org/cab/register.html>.

## Table des matières

<i>Chapitre</i>	<i>Paragraphes</i>	<i>Page</i>
I. Introduction .....	1–2	3
II. Informations reçues des gouvernements .....	3–4	3
A. Tableau synoptique des réponses des gouvernements .....		4
B. Réponses reçues des gouvernements .....		8
III. Index des informations générales reçues des gouvernements pour l'année civile 2006 .....		53
IV. Informations reçues des gouvernements sur les dotations militaires et les achats liés à la production nationale .....		56
V. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères communiquées par les gouvernements .....		92
Annexe I		
Vues exprimées par les gouvernements conformément au paragraphe 7 a) de la résolution 61/77 de l'Assemblée générale .....		146
<small>8888</small>		

## I. Introduction

1. Le présent rapport est le quinzième rapport de synthèse publié par le Secrétaire général depuis la création du Registre sur les armes classiques, et est présenté en application de la résolution 61/77 de l'Assemblée générale en date du 6 décembre 2006.

2. Le Bureau des affaires de désarmement a mené un certain nombre d'activités liées au Registre. Il a notamment distribué des documents de base sur la septième Conférence des ministres de la défense des Amériques, tenue à Managua (Nicaragua) du 1<sup>er</sup> au 5 octobre 2006, à laquelle il a participé en qualité d'observateur. Il a organisé une réunion officieuse en marge des travaux de la Première Commission le 9 octobre 2006 afin d'informer les représentants des résultats de l'examen de la tenue du Registre effectué en 2006 et d'autres faits nouveaux concernant le Registre. Il a fait un exposé et fourni des documents d'information sur le Registre à la Commission sur la sécurité continentale de l'Organisation des États américains à sa réunion plénière tenue à Washington le 30 novembre 2006. Il a organisé à Bangkok (Thaïlande), les 6 et 7 décembre 2006, un atelier régional sur la transparence en matière d'armes classiques. Les représentants des États Membres de l'Asie du Sud et du Sud-Est ont participé à cet atelier qui était conjointement parrainé par les Gouvernements néerlandais, suédois et britannique. L'atelier avait pour objectif de faire mieux connaître la tenue du Registre et les procédures en la matière, d'informer les représentants des résultats de l'examen du Registre effectué par les experts gouvernementaux en 2006 et de recueillir leurs opinions pour le prochain examen qui aura lieu en 2009. Le Bureau des affaires de désarmement a fait un exposé et fourni des informations de base au Forum pour la coopération en matière de sécurité de l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe, à une réunion plénière tenue à Vienne le 6 février 2007. Il a également fait un exposé à un atelier sur les systèmes portables de défense antiarienne et tous leurs aspects, tenu au siège de l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord à Bruxelles, les 6 et 7 juin 2007. En outre, il a produit en version papier et version électronique un certain nombre de publications relatives au Registre, notamment « Le rapport du Groupe d'experts gouvernementaux de 2006 : points essentiels », le « Livret d'information, 2007 » et les « Procédures techniques pour la notification des transferts internationaux », qui ont été imprimés par le Gouvernement britannique et sont affichés sur la page Web du Registre à l'adresse <http://disarmament.un.org/cab/register.html>.

## II. Informations reçues des gouvernements<sup>1</sup>

3. Les éléments d'information communiqués par les gouvernements sont présentés comme suit : a) un tableau synoptique de toutes les réponses reçues par le Secrétaire général (sect. A); b) un index des réponses de chaque gouvernement (sect. B), les parties pertinentes des notes verbales étant également reproduites le cas échéant.

---

<sup>1</sup> Les documents ont été reproduits tels qu'ils ont été reçus. Les appellations employées n'impliquent de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies aucune prise de position quant au statut juridique des pays, territoires ou zones ou de leurs autorités.

4. Le tableau synoptique a été établi pour plus de commodité. Pour ce qui est des informations qui y figurent, la mention « oui » indique que des éléments d'information concernant les importations ou les exportations d'armes relevant des sept catégories visées par le Registre ont été communiqués pendant la période considérée. Aux fins d'harmonisation, on a utilisé la mention « néant » lorsque le pays a répondu par la mention « néant », ou « aucune » ou « 0 » ou par un tiret (–), ou indiqué de toute autre manière qu'il n'avait procédé à aucune importation ou exportation. On a laissé un blanc sous les rubriques « Informations sur les importations » et « Informations sur les exportations » lorsque le pays n'a communiqué aucune donnée; il peut néanmoins dans certains cas avoir fourni des explications dans sa note verbale, comme indiqué ci-dessus. Seules sont reproduites à la section B les parties des formulaires types et des notes verbales contenant des informations précises sur la question. Lorsque dans son formulaire type, ou sa note verbale, l'État a répondu par la mention « néant » ou par un blanc, sa réponse figure uniquement dans le tableau synoptique.

#### A. Tableau synoptique des réponses des gouvernements

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Explications fournies dans la note verbale</i>	<i>Informations générales</i>
Afrique du Sud	Oui	Oui		Non
Albanie	Néant	Néant		Oui
Allemagne	Oui	Oui		Oui
Andorre	Néant	Néant		Non
Arménie	Néant	Néant		Non
Australie	Oui	Oui		Oui
Autriche	Oui	Néant		Oui
Bangladesh	Néant	Oui		Oui
Bélarus	Oui	Néant		Non
Belgique	Néant	Néant		Oui
Belize	Néant	Néant		Non
Bhoutan	Néant	Néant		Non
Bolivie	Néant	Néant		Non
Bosnie-Herzégovine	Oui	Néant		Oui
Brésil	Oui	Oui		Oui
Bulgarie	Oui	Oui		Oui
Burkina Faso	Néant	Oui		Non
Canada	Oui	Oui		Oui
Chypre	Néant	Néant		Non

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Explications fournies dans la note verbale</i>	<i>Informations générales</i>
Croatie	Néant	Néant		Oui
Cuba	Néant	Néant		Non
Danemark	Oui	Oui		Oui
Djibouti	Néant	Néant		Non
El Salvador	Néant	Néant		Non
Espagne	Oui	Oui		Oui
Estonie	Néant	Oui		Oui
États-Unis d'Amérique	Oui	Oui		Oui
Ex-République yougoslave de Macédoine	Néant	Néant		Non
Fédération de Russie	Oui	Néant		Non
Finlande	Oui	Oui		Oui
Gambie	Néant	Néant		Non
Géorgie	Néant	Oui		Oui
Grèce	Oui	Oui		Oui
Guatemala	Néant	Néant		Non
Haïti	Néant	Néant		Oui
Hongrie	Oui	Oui		Oui
Îles Salomon	Néant	Néant		Non
Islande	Néant	Néant		Non
Israël	Oui	Oui		Oui
Jamaïque				Oui
Japon	Néant	Néant		Oui
Lettonie	Néant	Oui		Oui
Liban	Néant	Néant		Non
Liechtenstein	Néant	Néant		Oui
Lituanie	Néant	Oui		Oui
Luxembourg	Néant	Néant		Non
Maldives	Néant	Néant		Non
Mali		Néant		Oui
Malte	Néant	Néant		Non
Mexique	Néant	Oui		Oui

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Explications fournies dans la note verbale</i>	<i>Informations générales</i>
Micronésie (États fédérés de)	Néant	Néant		Non
Monaco	Néant	Néant		Non
Mongolie	Néant	Néant		Non
Namibie	Néant	Néant		Non
Nauru	Néant	Néant		Non
Nicaragua	Néant	Néant		Non
Norvège	Oui	Néant		Oui
Nouvelle-Zélande	Néant	Néant		Oui
Pakistan	Néant	Oui		Non
Palaos	Néant	Néant		Non
Panama	Néant	Néant		Oui
Paraguay	Néant	Néant		Non
Pays-Bas	Oui	Oui		Oui
Pologne	Oui	Oui		Oui
Portugal	Oui	Oui		Oui
République de Corée	Néant	Oui		Oui
République de Moldova	Néant	Néant		Oui
République tchèque	Oui	Oui		Oui
Roumanie	Oui	Néant		Oui
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	Oui	Oui		Oui
Sainte-Lucie	Néant	Néant		Oui
Saint-Marin	Néant	Néant		Non
Saint-Vincent-et-les Grenadines	Néant	Néant		Non
Samoa	Néant	Néant		Non
Sénégal	Néant	Oui		Oui
Sierra Leone	Néant	Néant		Non
Singapour	Néant	Oui		Non
Slovaquie	Oui	Oui		Oui
Slovénie	Oui	Néant		Non
Suisse	Oui	Oui		Oui
Swaziland	Néant	Néant		Oui

---

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Explications fournies dans la note verbale</i>	<i>Informations générales</i>
Tadjikistan	Néant	Néant		Non
Turquie	Oui	Oui		Oui
Viet Nam	Néant	Néant		Non

---

## B. Réponses reçues des gouvernements

### Afrique du Sud

Pays déclarant : Afrique du Sud

Original : anglais

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 3 juillet 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Angola	13			13 VBTT Casspir	Service des mines de l'Angola (Angola, Commission exécutive des mines)
	Canada	75			75 VBTT RG31	Ministère de la défense du Canada
	Finlande	6			6 VBTT de reconnaissance RG32	Forces de défense finlandaises
	Organisation humanitaire internationale	10			5 VBTT antimines renforcés Springbuck	Programme de lutte antimines des Nations Unies au Soudan
					4 VBTT Samil 20 Rhino	Programme de lutte antimines des Nations Unies au Soudan Dan Church Aid, Angola
	Rwanda	20			1 VBTT Casspir 20 VBTT Casspir RG31	Ministère rwandais de la défense
	Arabie saoudite	46			46 VBTT de reconnaissance RG32	Ministère saoudien de la défense
	Sénégal	53			6 VBTT Casspir 47 VBTT Eland	Ministère sénégalais de la défense
	Soudan	60			60 VBTT Mamba MK3	Mission de l'Union africaine au Soudan
	Suède	128			128 VBTT de reconnaissance RG32	Forsvarsmakten (FMV), Forces armées suédoises
République-Unie de Tanzanie	10			10 VBTT de reconnaissance RG32	Forces de police tanzaniennes	
Émirats arabes unis	70			70 VBTT RG31	Forces armées des Émirats arabes unis	

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
	États-Unis d'Amérique	129			85 VBTT Reva 19 VBTT Mamba 2 VBTT Casspir 23 VBTT RG31	JCC-1 Joint Contracting Command Parsons Corporation Ronco-Mozambique US Marshals
IV. Avions de combat	Brésil  Gabon	11  2	France		11 avions d'entraînement Impala MK I 2 chasseurs Mirage F1 AZ	Armée de l'air brésilienne  Ministère gabonais de la défense

Note : Rapport établi à partir de la date d'exportation.

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	6			6 hélicoptères Hawk 100	Armée de l'air sud-africaine
VI. Navires de guerre	Allemagne	1			1 sous-marin HDW de la classe 209, type 1400, MOD	Marine sud-africaine

Note : Rapport établi à partir de la date d'importation en Afrique du Sud.

## Allemagne

Pays déclarant : Allemagne

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 29 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Grèce	156			60 Leopard 1 96 Leopard 2	La Turquie ne notifiera que 9 chars de bataille Leopard 2 pour 2006 parce que la livraison n'a été effectuée en réalité qu'en 2007, le temps de transport maritime ayant été plus long que prévu.
	Turquie	48			Leopard 2	
	Espagne	1			Leopard 2	
II. Véhicules blindés de combat	Lituanie	99			M 113 MTW	
	Pays-Bas	1			TPz-1 A5	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Lituanie	12			Mortier de 120 mm	
	Pays-Bas	11			PzH 2000	
IV. Navires de guerre	Émirats arabes unis	2			Démineur K1 332	
	Afrique du Sud	1			Sous-marin de la classe 209, type 1400	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Finlande	2			Système portable de défense antiaérienne LFK Bolide et Système de missiles de défense antiaérienne RBS 70	

**Importations**

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
IV. Avions de combat	Pays-Bas	8	États-Unis d'Amérique		P3 C Orion	
V. Missiles et lanceurs de missiles	Luxembourg	2			Poignée de commande et de contrôle pour LFK Stinger	

*Notes :*

1. Le départ du matériel du territoire du pays exportateur est le critère qu'applique l'Allemagne pour l'enregistrement de ses transferts d'armes.
2. L'Allemagne continue :
  - a) De n'enregistrer que les transferts de matériel complet, tel que défini dans les sept catégories, et
  - b) De ne pas inclure les transferts des articles suivants :
    - i) Articles démilitarisés;
    - ii) Articles transférés aux fins de destruction ou de neutralisation (en particulier de mise au rebut).
    - iii) Articles exposés comme pièces de musée.

## Australie

Pays déclarant : Australie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 18 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Pays-Bas	25	Australie		Véhicule de mobilité de l'infanterie ADI Bushmaster	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	États-Unis d'Amérique	18			M1A1 Abrams	18 chars de bataille M1A1 Abrams reçus en 2006, 41 autres devant être livrés en 2007
VII. Missiles et lanceurs de missiles	États-Unis d'Amérique États-Unis d'Amérique États-Unis d'Amérique États-Unis d'Amérique  États-Unis d'Amérique États-Unis d'Amérique  Suède	Secret-défense Secret-défense Secret-défense Secret-défense  Secret-défense Secret-défense  Secret-défense			RIM-162B ESSM (sol-air) Missile air-sol AGM-142 Missile air-sol ABM-114 Hellfire Missile air-air perfectionné à moyenne portée AIM-120 Missile sol-sol FGM-148 Javelin Missile sol-sol RGM-84 HARPOON Missile air-sol Bollide	Le nombre de missiles est couvert par le secret-défense

Critères nationaux de transfert : iii) transfert du titre de propriété

Note : Des différences dans les pratiques comptables et dans la définition des dates de transfert peuvent entraîner des disparités avec les chiffres fournis par les États importateurs.

## Autriche

Pays déclarant : Autriche

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 7 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	États-Unis d'Amérique	11			Pandur I Radpanzer 6x6, non armé	

## Bangladesh

Pays déclarant : Bangladesh

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Fédération de Russie	60VBTT	Fédération de Russie	–	BTR-80 acheté en 2004-2005 et livré en 2006	–
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Chine	18 obusiers de 122 mm	Chine	–	T-96 Modèle D30A	–
	Chine	16			Lance-roquette HP-7C pour roquette 90-1	Articles achetés avec des F-BG/FT-7BG AC
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Chine	Réels : 10 Entraînement : 8 Lanceurs : 16			Missile air-air PL-9C	Articles achetés avec des F-BG/FT-7BG AC
	Chine	6			Missile d'entraînement PL-9C Lanceur de missiles PL-9C Missile air-air PL-7	

## Bélarus

Pays déclarant : Bélarus

Original : russe

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 24 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
I. Chars de bataille	Azerbaïdjan	41			T-72	

## Bosnie-Herzégovine

Pays déclarant : Bosnie-Herzégovine

Original : russe

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 17 juillet 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
VII. Missiles et lanceurs de missiles	États-Unis d'Amérique	8			Missiles NAZEAT-10	Exportation aux fins de destruction
	Géorgie	350			Missile ORKAN de 262 mm	
	Géorgie	100			Missile ORKAN de 262 mm	
	Géorgie	50			Missile ORKAN de 262 mm	

## Brésil

Pays déclarant : Brésil

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
V. Hélicoptères d'attaque	Uruguay	1	Brésil		UHF-13	Don

Critères nationaux de transfert : incorporation de l'équipement dans la dotation des forces armées

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
IV. Avions de combat	France	4			Mirage 2000 B/C	
V. Hélicoptères d'attaque	États-Unis d'Amérique	2			H-60L	
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	France	5			Super MATRA 530D	

## Bulgarie

Pays déclarant : Bulgarie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 19 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	1			Appareil d'entraînement MIG-23UB	Non armé, uniquement aux fins d'exposition

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Ex-République yougoslave de Macédoine	2			Véhicule blindé de transport de troupes	Pour utilisation des pièces
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Pologne	129			Canon sans recul et mortier	Pour utilisation des pièces
	Ex-République yougoslave de Macédoine	12			Mortier	Pour utilisation des pièces
	Hongrie	236			Mortier	Pour utilisation des pièces

## Burkina Faso

Pays déclarant : Burkina-Faso

Original : français

Informations générales : non

Année civile : 20056

Date de présentation : 5 juillet 2007

### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Fédération de Russie	4			AML Eland MK	

## Canada

Pays déclarant : Canada

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 26 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Royaume-Uni	2	Allemagne		Char Leopard C2	Don
II. Véhicules blindés de combat	États-Unis d'Amérique	2	États-Unis d'Amérique		VBTT, M1113A2	
	Indonésie	160			CDN, configuration Bulldozer	
	Émirats arabes unis	1				

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Afrique du Sud	75			APV/RG-31	
	Norvège	93			Protector M151 pour équipes mobiles de réparation	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	États-Unis d'Amérique	4			Obusier tracté léger M777 de 155 mm	Vente à une entité militaire étrangère
VII. Missiles et lanceurs de missiles <sup>1</sup>						

Critères nationaux de transfert : sortie du matériel du territoire du pays exportateur/transfert du titre de propriété

<sup>1</sup> Pour des raisons de sécurité, aucune information n'est fournie à ce sujet.

## Danemark

Pays déclarant : Danemark

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
VI. Navires de guerre	Estonie	1		Sans objet	Mouilleur de mines de la classe Lind	Sans objet

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés	Swaziland (MOWAG)	38		Atelier situé à Hjoerning	VBTT à roues Piranha C	
VII. Missiles et lanceurs de missiles a) b)	États-Unis	2			Missile AIM-9X	

## Espagne

Pays déclarant : Espagne

Original : espagnol

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 25 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	Jordanie	1			Mirage F-1	
VI. Navires de guerre	Chili	1			Sous-marin Scorpene	
	Norvège	1			Frégate	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Chars de bataille	Italie	12			Centauro	
	Allemagne	1			Leopard	

Critères nationaux de transfert : sortie du matériel du territoire du pays exportateur, arrivée du matériel sur la terre du pays importateur, transfert du titre de propriété.

## Estonie

Pays déclarant : Estonie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 6 juin 2007

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Finlande	21	Finlande		Pasi XA-180 EST	

## États-Unis d'Amérique

Pays déclarant : États-Unis d'Amérique

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 1<sup>er</sup> juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Belgique  Iraq  Macédoine  Maroc  Arabie saoudite  Tunisie   Royaume-Uni  Yémen	1  2  19 1 30  169 22 10 68  6  18 12 30 2			Véhicule utilitaire blindé à chenilles M-39 Véhicule de sécurité blindé (modèle 7917) Véhicule blindé léger Véhicule HMMWV M1114 à blindage renforcé Véhicule de commandement M577A2 VBTT M113A2 Véhicule blindé léger avec canon de 25 mm Véhicule blindé léger avec canon d'assaut Véhicule de transport de troupes M1097A2 Véhicule de transport d'armement M1025A2 Véhicule de transport d'armement M1043A2 Véhicule blindé Cougar (Mastiff) VBTT M113A2 Véhicule de commandement M577A2	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Canada Égypte Afrique du Sud	4 4 1			Obusier M777 Obusier M109A5 SP Obusier M198	
IV. Avions de combat	Brésil Canada Chili	1 1 9			P-3A P-3A F-16C/D	

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
	Indonésie	1			F-5E	
	Israël	19			F-16D	
	Italie	33			F-16A/B	
	Oman	6			F-16C/D	
	Pologne	8			F-16C/D	
	République de Corée	2			P-3B	
	Émirats arabes unis	26			F-16E/F	
	Royaume-Uni	1			Harrier FA2	Démilitarisé en vue d'être utilisé par le secteur privé
V. Hélicoptères d'attaque	Israël	42			AH-1F	
	Singapour	11			AH-64D	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	a) Australie	35			Missile mer-air	
	Canada	14			Missile surface-air	
		12			ESSM	
	Chili	5			Missile mer-air SM-2	
	Danemark	8			Missile Harpoon	
	Japon	33			RGM-84	
	Malaisie	2			Missile Sea Sparrow	
	Pays-Bas	25			Missile mer-air/lanceur	
	Norvège	2			Missile Harpoon	
	Pakistan	60			AGM-84	
	Pologne	2			Missile MK-41	
	Espagne	15			Missile mer-air/lanceur	
	Émirats arabes unis	151			Missile ESSM	
		6			TAC/TLM	
					Missile Harpoon	
					AGM-84 et RGM-84	
					Missile Harpoon	
					Tarter	
					Missile SM-2	
					Missile AGM-88C	
					Lanceur de missile	
					LAU-129	
	b) Japon	4			Stinger	
	Singapour	1			Stinger	

## Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Royaume-Uni	4			VBTT Spartan	Démilitarisés en vue d'être utilisés par le secteur privé comme pièces d'exposition
		2			Véhicule blindé de reconnaissance à chenilles Sultan	Démilitarisés en vue d'être utilisés par le secteur privé comme pièces d'exposition
		5			VBTT OT90	Démilitarisés en vue d'être utilisés par le secteur privé comme pièces d'exposition
		4			VBTT FV 432 Mk2	Démilitarisés en vue d'être utilisés par le secteur privé comme pièces d'exposition
		2			Véhicule de reconnaissance Ferret	Démilitarisés en vue d'être utilisés par le secteur privé comme pièces d'exposition

Critères nationaux concernant les transferts : iii) transfert du titre de propriété.

*Notes* : Des informations complémentaires sur les transferts auxquels participent les États-Unis d'Amérique sont disponibles à l'adresse suivante : <http://www.state.gov/t/isn/unreg/>.

## Fédération de Russie

Pays déclarant : Fédération de Russie

Original : anglais, russe

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 24 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)		
I. Chars de bataille	Algérie	30				
II. Véhicules blindés de combat	Bangladesh	60				
	Colombie	1				
	Kazakhstan	5				
	Uruguay	48				
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Myanmar	100				
IV. Avions de combat	Algérie	10				
	Venezuela	4				
V. Hélicoptères d'attaque	Venezuela	14				
	Soudan	4				
	République tchèque	3				
VI. Navires de guerre	Chine	2				
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Inde	149				
	Chine	944				

## Finlande

Pays déclarant : Finlande

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 6 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>		
II. Véhicules blindés de combat	Estonie	33	–	–	Patria XA-180	–
VI. Navires de guerre	Égypte	4	–	–	Vieux bateaux lanceurs de missiles n'ayant ni système de lancement ni blindage	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>		
VII. Missiles et lanceurs de missiles	a) b) Allemagne	2				

## Géorgie

Pays déclarant : Géorgie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 30 avril 2007

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Géorgie	35	République tchèque	–	T-72	35
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Géorgie	57	République tchèque Bosnie-Herzégovine		DANA de 125 mm 122 mm d-30 Mortier de 122 mm	12 30 15
IV. Avions de combat	Géorgie	1	Géorgie		SU-25 UB	Entraînement au combat
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Géorgie	a) 6 808 b) 1	Ukraine Kazakhstan (Royaume-Uni) Kazakhstan (Royaume-Uni) Bulgarie Ukraine		9M33M3 OSA 9M114 SHTURM S5KpV Fagot KONJURS ZRK OSA-AKM	48 758 5 552 450 1 système

## Grèce

Pays déclarant : Grèce

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 7 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Iraq	64	–	–	Véhicule de combat d'infanterie BMP-1	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Allemagne	96 60			Leo2 Leo1	
VI. Navires de guerre		2			PGFG de la classe Super B	Production nationale

## Hongrie

Pays déclarant : Hongrie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 22 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Iraq	66	Fédération de Russie	Pologne/Ukraine	BTR-80	Via la Pologne et l'Ukraine
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Bulgarie	237	Bulgarie		Mortier de type 37M de 82 mm	À des fins industrielles
	République tchèque	20			Lance-roquettes BM-21 de 122 mm	Renvoi au fabricant
IV. Avions de combat	Allemagne	1	Ex-Union soviétique		MiG-21 BIS	Pour exposition dans un musée
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Russie	106	Ex-Union soviétique		Roquette d'avion S-24B	Renvoi au fabricant

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	Suède	7 <sup>1</sup>			SAAB JAS-39	Location

<sup>1</sup> Huit licences d'importation ont été délivrées mais seulement sept appareils ont été livrés en 2006.

**Israël**

Pays déclarant : Israël

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 15 juin 2007

**Exportations**

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Lesotho	6			Véhicule blindé léger	REEM
	Viet Nam	2			Véhicule blindé léger	REEM
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	États-Unis d'Amérique	114			Mortier de 120 mm	
	Cameroun	8			Mortier de 120 mm	

**Importations**

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
I. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	21			F-16	Type 1
VI. Navires de guerre	Allemagne	2			Sous-marin	Classe Dolphin

## Lettonie

Pays déclarant : Lettonie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 29 mai 2007

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Suède	94			RBS-70	

## Lituanie

Pays déclarant : Lituanie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 1<sup>er</sup> juin 2007

### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Allemagne	200	États-Unis d'Amérique		M113	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Allemagne	22			Mortiers « Tampella » M113 de 120 mm	
VI. Navires de guerre	Norvège	1			Navire de commandement et de contrôle M52 « Vidar »	

Critères nationaux de transfert : arrivée du matériel sur notre territoire national.



## Pays-Bas

Pays déclarant : Pays-Bas

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Égypte	143			YPR-765	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Égypte	48			Mortier Brandt	
IV. Avions de guerre	Chili	6			F-16	
	Allemagne	8			P-3C Orion	
	Portugal	5			P-3C Orion	
VI. Navires de combat	Chili	1			Frégate L de la classe Karel Doorman	
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Chili	8			Harpoon	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Australie	25			Bushmaster	
	Suède	34			Viking BvS-10	
	Allemagne	1			TPz-1 Fuchs	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Norvège	85			Mortier Brandt de 81 mm	
	Allemagne	11			PzH 2000	

Critères nationaux de transfert : transfert du titre de propriété.

## Norvège

Pays déclarant : Norvège

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 24 mai 2007

### Exportations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
III. Système d'artillerie de gros calibre	Pays-Bas	85	Royaume-Uni	–	Mortier de 81 mm	Exportés fin 2005 mais arrivés au Pays-Bas début 2006

Critères nationaux de transfert : transfert du titre de propriété.

## Pakistan

Pays déclarant : Pakistan

Original : anglais

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 28 juin 2007

### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
I. Chars de bataille	Chine	10	Chine		MBT	
IV. Avions de combat	Jamahiriya arabe libyenne	2	France	PAC Kamra Pakistan	Mirage-V	Chasseurs usagés

## Pologne

Pays déclarant : Pologne

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 25 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Finlande	4			T-55	Transfert sans but lucratif destiné au musée militaire de Kowno
	Royaume-Uni	1			T-55	
	Lituanie	1			T-55	
		1			T-72	
II. Véhicules blindés de combat	Iraq	423			Véhicule de transport de personnel « Dzik »	Pour la mise en œuvre de la résolution 1546 (2004) du Conseil de sécurité
	Inde	156			Véhicule de dépannage blindé à chenilles WZT-3	Ministère de la défense
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Bulgarie	19			Mortier wz. 37 de 82 mm	Ministère de la défense

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	15			F-16	

## Portugal

Pays déclarant : Portugal

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 4 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Espagne	20			URO VAMTAC	Critère f) ii) Retour au propriétaire

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	Pays-Bas	5		Néant	Orion P-3C	Critère f) iv)

Critères nationaux de transfert : arrivée du matériel sur le territoire du pays importateur et transfert de la maîtrise.

## République de Corée

Pays déclarant : République de Corée

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	14	États-Unis d'Amérique		F-15K	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	États-Unis d'Amérique	Deux jeux	États-Unis d'Amérique		Lanceur SAMM	
	États-Unis d'Amérique	18	États-Unis d'Amérique		Harpoon AGM-84L	
	États-Unis d'Amérique	157	États-Unis d'Amérique		Missile tactique AIM-120C	
	États-Unis d'Amérique	16	États-Unis d'Amérique		Missile tactique AIM-9X	

## République tchèque

Pays déclarant : République tchèque

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 7 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Géorgie	35			Char T-72	
	Allemagne	3			Char de dépannage VT-55 A	Pour collectionneur
II. Véhicules blindés de combat	Finlande	2			Véhicule de combat blindé BVP	Exclusivement pour collectionneur
	Allemagne	5			Véhicule de combat blindé BVP	
	Allemagne	1			Véhicule blindé BRM-1K	
	Allemagne	4			Véhicule de combat blindé BRDM	
	Allemagne	2			Véhicule blindé de reconnaissance BPzV	
	Allemagne	2			Véhicule blindé OT 90	
	Allemagne	1			Véhicule blindé OT 64	
	Royaume-Uni	5			Véhicule blindé OT 90	
	Royaume-Uni	1			Véhicule blindé BRM-1K	
	Royaume-Uni	5			Véhicule de combat blindé BRDM-2	
	Royaume-Uni	2			Véhicule de combat blindé BVP	
	Hongrie	1			Véhicule blindé OT 810	
Slovaquie	1			Véhicule de dépannage blindé VPV-1		
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Géorgie	30			Obusier D-30 de 122 mm	
	Géorgie	12			Obusier automoteur DANA mod. 77 de 152 mm	

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	Autriche	1			Mig-21	Exclusivement pour collectionneur
	États-Unis d'Amérique	2			Mig-23	
	États-Unis d'Amérique	1			L 39ZA	
V. Hélicoptères d'attaque	Lettonie-Lotyssko	1			Mi-17	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Israël				Lanceur 9P129 avec missile d'entraînement 9M79	Pour collectionneur

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Israël	1			Merkava Mk.1 1	Exclusivement pour collectionneur
	Royaume-Uni	1				
	Suède	1				
II. Véhicules blindés de combat	Slovaquie	1			Véhicule de combat blindé BVP Véhicule blindé Sarracen	Exclusivement pour collectionneur
	Royaume-Uni	1				
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Hongrie	20			Lance-roquettes multitubes BM 21	
IV. Avions de combat	Ukraine	1			L 39	
V. Hélicoptères d'attaque	Allemagne	1			EC 135 T2 ...	Non pour l'attaque mais pour les opérations de police
	Fédération de Russie	3			Mi-35	

## Roumanie

Pays déclarant : Roumanie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique  Argentine  République slovaque	3  1  1			L 29  L 39  IAR 93 SC	Pour collectionneur  Pour collectionneur  Don à un musée militaire
V. Hélicoptères d'attaque	Ukraine	12			IAR 316 Alouette III	Non utilisable à des fins belliqueuses

## Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Pays déclarant : Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 18 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations		
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>			
I. Chars de bataille	République tchèque	1			Centurion Mk9	Destiné exclusivement à un musée	
	Danemark	1			T72 Hulk	Exposition/conduite tout terrain	
II. Véhicules blindés de combat	Australie	1			VBTT FV 432 Mk2	Destiné à une collection privée	
	Canada	1			VBTT Spartan	Destiné à une collection privée	
	Danemark	1			VBTT FV432 Mk2	Destiné à une collection privée	
	Iraq		4			VBTT OT64 8x8	Complètement désactivé
			12			Véhicules blindés BRDM2 4x4	Complètement désactivé
	Nouvelle-Zélande	1			VBTT OT90	Exposition/conduite tout terrain	
	États-Unis d'Amérique		4			VBTT à chenilles Spartan	Destinés à des collections privées
			2			CVRT Sultan	
			5			VBTT OT90	
			4			VBTT FV 432 Mk2	
2				Véhicule de reconnaissance Ferret			
V. Hélicoptères d'attaque	Afrique du Sud	4			Super Lynx 300 Mk64		
	Ukraine	4			Hélicoptère Gazelle		
VII. Missiles a) et lanceurs de missiles b)	Malaisie	1			Système de missile guidé Sea Skua à chariot porteur		

**Importations**

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	États-Unis d'Amérique	12	États-Unis d'Amérique		VBTT Cougar (ou Mastiff)	
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	1 1	États-Unis d'Amérique		ME163 B Comet Harrier FA2	

## Sénégal

Pays déclarant : Sénégal

Original : français

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 Mai 2007

### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Afrique du Sud	47			AML Type 90 Eland	26 juin 2006

## Singapour

Pays déclarant : Singapour

Original : anglais

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 30 mai 2007

### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
V. Hélicoptères d'attaque	États-Unis d'Amérique	12	S/O	S/O	AH-64D Apache	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	États-Unis d'Amérique	1	S/O	S/O	Système de contrôle d'arme Harpoon	
	France	4	S/O	S/O	Lanceurs Sylver	
	France	Plusieurs	S/O	S/O	Missiles Aster	

## Slovaquie

Pays déclarant : Slovaquie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 31 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	République tchèque	1			BVP-2	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Afghanistan	24			Obusier D-30 de 122 mm	
IV. Avions de combat	Angola	2			Avion d'entraînement L-39 C	

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateurs(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	République tchèque	20			TATRA 815-270R84	

## Slovénie

Pays déclarant : Slovénie

Original : anglais

Informations générales : non

Année civile : 2006

Date de présentation : 6 juin 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
II. Véhicules blindés de combat	Autriche	1	Autriche		Véhicule blindé de combat 8x8	Acheté aux fins d'exposition

## Suisse

Pays déclarant : Suisse

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 25 mai 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Chili	24	États-Unis d'Amérique		Obusier automoteur M-109	
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	14	États-Unis d'Amérique		F-5	Démontés en vue du transport.

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Royaume-Uni	Secret-défense			Rapier Mk2	

## Turquie

Pays déclarant : Turquie

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2006

Date de présentation : 22 mars 2007

### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
II. Véhicules blindés de combat	Iraq	453			Véhicule blindé à roues de transport de troupes	Exportation avec la permission du Ministère turc de la défense nationale
	États-Unis d'Amérique	1			Véhicule blindé à roues de transport de troupes	Exportation avec la permission du Ministère turc de la défense nationale
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Émirats arabes unis	3 040 pièces au total*			Roquettes d'artillerie de longue portée de 122 mm en nacelles (1 520 TRB de 122 mm en 76 nacelles) (1 520 TRK de 122 mm en 76 nacelles)	Exportation avec la permission du Ministère turc de la défense nationale  Le matériel a été expédié en novembre 2006 après les essais de réception.

\* Chaque nacelle contient 20 roquettes d'artillerie de longue portée de 122 mm

TRB-122 : roquette d'artillerie de longue portée de 122 mm à tête d'acier

TRK-122 : roquette d'artillerie de longue portée de 122 mm à tête à sous-munitions.

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
I. Chars de bataille	Allemagne	9			Leopard 2	
VI. Navires de guerre	Allemagne	1		Néant	Patrouilleur rapide	Date de livraison : 14 avril 2006
	Allemagne	3		Néant	Sous-marin de la classe 209	Dates de livraison : 21 avril 2006 22 juin 2006 1 <sup>er</sup> novembre 2006

### III. Index des informations générales reçues des gouvernements pour l'année civile 2006

<i>État</i>	<i>Titre</i>	<i>Langue</i>
Albanie	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Allemagne	Dotations militaires. Achats liés à la production nationale. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères. Politique et pratique de l'Allemagne en ce qui concerne les exportations d'armes classiques et la technologie qui y est liée. Réponse commune de l'Union européenne à la résolution 61/77 de l'Assemblée générale intitulée « Transparence dans le domaine des armements »	Anglais
Australie	Dotations nationales. Achats liés à la production nationale	Anglais
Autriche	Dotations nationales. Achats liés à la production nationale (rapport « néant »)	Anglais
Bangladesh	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Belgique	Dotations belges des catégories de matériels notifiés dans le Registre de l'ONU	Français
Bosnie-Herzégovine	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Bésil	Dotations nationales. Achats liés à la production nationale.	Anglais
Bulgarie	Dotations militaires et achats liés à la production nationale	Anglais
Canada	Dotations militaires et achats liés à la production nationale. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Croatie	Achats liés à la production nationale en 2006 (rapport « néant »)	Anglais
Danemark	Achats liés à la production nationale. Dotations militaires (rapport « néant »). Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Espagne	Dotations militaires au 31 décembre 2006. Achats liés à la production nationale	Espagnol
Estonie	Dotations militaires	Anglais
États-Unis d'Amérique	Informations générales disponibles sur les dotations militaires et les achats liés à la production nationale. Informations générales	Anglais
Finlande	Dotations militaires pour l'année de déclaration 2006. Achats liés à la production nationale	Anglais

<i>État</i>	<i>Titre</i>	<i>Langue</i>
Géorgie	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Grèce	Dotations militaires. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Haïti	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Français
Hongrie	Dotations militaires. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Israël	Politique nationale	Anglais
Jamaïque	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Japon	Dotations militaires. Achats liés à la production nationale. Achats d'armes légères. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères (rapport « néant »). Politique du Japon concernant le contrôle des exportations et importations d'armes	Anglais
Lettonie	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Liechtenstein	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Lituanie	Dotations militaires. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Mali	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères (rapport « néant »)	Français
Mexique	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Espagnol
Norvège	Achats liés à la production nationale	Anglais
Nouvelle-Zélande	Dotations militaires. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Panama	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Espagnol
Pays-Bas	Dotations militaires. Achats liés à la production nationale (rapport « néant »). Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Pologne	Armes classiques en service (au 1 <sup>er</sup> janvier 2007). Achats liés à la production nationale. Armes classiques hors service en attente de traitement. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais

<i>État</i>	<i>Titre</i>	<i>Langue</i>
Portugal	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
République de Corée	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
République de Moldova	Informations relatives aux importations et exportations d'armes légères par l'Armée nationale (rapport « néant »)	Anglais
République tchèque	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Roumanie	Armes classiques en service – 2006	Anglais
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	Dotations militaires. Achats liés à la production nationale. Transferts de matériel de gouvernement à gouvernement entre le 1 <sup>er</sup> janvier et le 31 décembre 2006. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères. Achats de matériel de défense du Royaume-Uni. Politiques britanniques concernant les importations et les exportations.	Anglais
Sainte-Lucie	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères (rapport « néant »)	Anglais
Sénégal	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Français
Slovaquie	Dotations militaires. Achats liés à la production nationale en 2006 (rapport « néant »). Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Suisse	Dotations militaires pour l'année de déclaration 2007. Achats liés à la production nationale. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Swaziland	Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais
Turquie	Dotations militaires. Nombre d'armes, de véhicules et de matériels militaires produits dans le pays. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères	Anglais

#### IV. Informations reçues des gouvernements sur les dotations militaires et les achats liés à la production nationale

<i>État</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
Allemagne	Oui	Oui
Australie	Oui	Oui
Autriche	Oui	Néant
Belgique	Oui	
Brésil	Oui	Oui
Bulgarie	Oui	Oui
Canada	Oui	Oui
Croatie		Néant
Danemark	Oui	Néant
Espagne	Oui	Oui
Estonie	Oui	
États-Unis d'Amérique	Oui	Oui
Finlande	Oui	Oui
Grèce	Oui	
Hongrie	Oui	
Japon	Oui	Oui
Lituanie	Oui	
Norvège		Oui
Nouvelle-Zélande	Oui	
Pays-Bas	Oui	Néant
Pologne	Oui	Oui
Roumanie	Oui	Oui
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	Oui	Oui
Slovaquie	Oui	Néant
Suisse	Oui	Oui
Turquie	Oui	Oui

## Allemagne

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations<sup>1</sup> militaires au 31 décembre 2006</i>
I. Chars de bataille	1 867 : dont : 492 Leopard 1 1 375 Leopard 2
II. Véhicules blindés de combat	3 247 : dont : 2 071 Marder 317 Tpz-1 Fuchs 327 Wiesel 134 Gepard 69 Ozelot 190 SpPz Luchs 140 SpWg Fennek
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1 349 : dont : 10 FH M101 126 FH 70 515 PzH M109 178 PzH 2000 392 Tampella 128 lance-roquettes multitubes
IV. Avions de combat	391 : dont : 256 Tornado 26 EF-2000 99 F-4 8 P-3C Orion 2 BR 1150 Sigint
V. Hélicoptères d'attaque	216 : dont : 189 BO-105 PAH-1 5 KpfHubschr Tiger 22 Sea Lynx
VI. Navires de guerre	67 : dont : 15 frégates 20 navires de lutte contre les mines 10 patrouilleurs rapides 19 bâtiments auxiliaires 3 sous-marins (SSK type U 212 )
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Dotations couvertes par le secret-défense.

<sup>1</sup> Les dotations militaires comprennent les systèmes qui sont sur l'inventaire et relèvent de la responsabilité des Forces armées fédérales allemandes.

**Achats liés à la production nationale en 2006\***

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Achats liés à la production nationale en 2006</i>
I. Chars de bataille	Néant
II. Véhicules blindés de combat	75 Fennek
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Néant
IV. Avions de combat	12 EF 2000
V. Hélicoptères d'attaque	1 Tiger
VI. Navires de guerre	2 : dont : 1 SSK type U 212 A 1 frégate F 124
VII. Missiles et lanceurs de missiles	219 Taurus

\* Aux fins du présent rapport, les achats liés à la production nationale s'entendent des systèmes complets d'armes relevant des sept catégories d'armes inscrites dans le présent registre, que le Gouvernement a achetées en 2006 auprès de fournisseurs établis en Allemagne ou dans le cadre de programmes de coproduction auxquels l'Allemagne participe en tant que partenaire.

## Australie

### Donations nationales

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>	<i>Observations</i>
I. Chars de bataille	108	90 chars de combat principal Leopard AS1 18 chars Abrams M1A1		En augmentation par rapport à 2005
II. Véhicules blindés de combat		607 variantes M113	7	Augmentation due à la livraison des véhicules de la production initiale du projet de modernisation du M113
	257	Véhicule blindé léger ASLAV		
	207	Bushmaster (variantes)	Les véhicules de mobilité de l'infanterie Bushranger continuent de faire partie de la production nationale.	En augmentation par rapport à 2005
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	257	115 obusiers M2A2 de 105 mm 106 Hamel de 105 mm 36 obusiers M198 de 155 mm	Néant	Il n'y a pas eu d'achats de canons additionnels. Aucun matériel n'a été importé ni exporté.
IV. Avions de combat	159	71 F/A-18 Hornet 33 F-111 33 Hawk 127 19 AP-3C/P-3C Orion 3 Orion TAP3		Orion TAP3 : ces appareils sont en cours de traitement en vue de leur liquidation, sous réserve de l'autorisation du Département d'État des États-Unis d'Amérique, qui devrait intervenir en mars 2008.
V. Hélicoptères d'attaque	32	16 S-70B-2 Seahawk 10 SH2G Super Seasprite 6 ARH Tiger		16 nouveaux ARH Tiger à diverses étapes de leur montage en Australie, trois autres devant être acceptés par le Commonwealth en 2007.
VI. Navires de guerre	24	5 FFG (classe Adélaïde) 8 FFH (classe Anzac) 6 sous-marins (classe Collins) 2 ravitailleurs 3 bâtiments amphibies		Le huitième et dernier navire de la classe Anzac a été livré en juin 2006 et mis en service en août 2006. L'un des deux ravitailleurs Westralia a été remplacé par un vaisseau Sirius en décembre 2006.

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>	<i>Observations</i>
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Secret-défense	Air-air : AIM-120, AIM-132, AIM-9M Air-sol : AGM-142 AGM-119, AGM-84, AGM-114 Sol-air : RIM-66, RIM-162B Bolide sol-sol : RGM-84, FGM-148		Le nombre de missiles est couvert par le secret-défense.

## Autriche

### Dotations nationales

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>D</i>	<i>Observations</i>
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine</i>	<i>Description de la pièce</i>
I. Chars de bataille	2	Ex-URSS	T72 MIT
	2	ex-URSS	T55 AM2
	114	Allemagne	MBT Leopard
II. Véhicules blindés de combat	155	Local	VBTT A1
	105	Local	VBTT 1/20 mm
	112	Local	VBC Ulan
	120	Local	VCAL K/105 mm
	68	Local	VBTT/UN
	87	RFA	VCAC Jaguar 1
	8	RFA	VCAC Jaguar 2
	1	ex-URSS	BMP-2
	2	ex-URSS	BMP-1
	2	ex-URSS	BTR-70
	2	ex-URSS	PTS-M/PKP
	17	Allemagne	ATF Dingo
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	104	États-Unis	M-101
	188	États-Unis	M-109
	24	États-Unis	M-2/stationnaire
	4	États-Unis	M-30
	63	États-Unis	M-2
	193	Local	M-86
	48	Local	M-60

### Achats liés à la production nationale

Rapport « néant » pour toutes les sept catégories de matériel couvertes par le Registre.

## Belgique

### Informations générales supplémentaires sur les dotations belges des catégories de matériels notifiés dans le Registre des armes classiques de l'ONU

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Description de la pièce</i>
I. Chars de bataille	137	Leopard 1
II. Véhicules blindés de combat	760	180 M-113 41 Pandur 75 Spartan 29 YPR-765 208 YPR-765 (25 mm) 118 YPR-765 (Milan) 109 Scimitar
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	174	3 M-101 14 105 MKII 1 M-108 104 M-109 52 Mor RTF1
IV. Avions de combat	93	92 F-16 1 Mirage V
V. Hélicoptères d'attaque	46	46 A-109 Hirundo
VI. Navires de guerre	9	2 de la classe F-910 6 de la classe M-915 1 A-960 (Godetia)
VII. Missiles et lanceurs de missiles	120	100 Mistral 20 Atlas

## Brésil

### Dotations militaires et achats liés à la production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale (inclus dans les dotations militaires)</i>
I. Chars de bataille	386 <sup>1</sup>	Néant
II. Véhicules blindés de combat	1 267	Néant
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	314 <sup>2</sup>	Néant
IV. Avions de combat	179	34 A-29
V. Hélicoptères d'attaque	140 <sup>3</sup>	Néant
VI. Navires de guerre	41	Néant
VII. Missiles et lanceurs de missiles	183 <sup>4</sup>	18 MAA1-A

*Remarques :*

<sup>1</sup> Les véhicules utilisés pour l'entraînement sont exclus

<sup>2</sup> Diminution par rapport à 2005 en raison d'une rectification des données.

<sup>3</sup> Diminution par rapport à 2005 en raison d'une rectification des données.

<sup>4</sup> 106 missiles et 77 lanceurs.

## Bulgarie

### Dotations militaires et achats liés à la production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale (inclus dans les dotations militaires)</i>
I. Chars de bataille	886	Néant
II. Véhicules blindés de combat	1 450	Néant
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	2 420	Néant
IV. Avions de combat	192	Néant
V. Hélicoptères d'attaque	20	Néant
VI. Navires de guerre	7	Néant
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Secret-défense	Secret-défense

## Canada

### Dotations militaires<sup>i</sup>

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description</i>	<i>Nombre</i>
I. Chars de bataille	Chars de bataille	114 <sup>ii</sup>
II. Véhicules blindés de combat	Véhicules blindés de transport de troupes	903 <sup>iii</sup>
	Véhicules blindés de combat d'infanterie	311
	Véhicules de combat à armement lourd	175 <sup>iv</sup>
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Canons, obusiers et pièces d'artillerie combinant les caractéristiques des canons et obusiers de 100 mm ou plus <sup>v</sup>	196 <sup>vi</sup>
	Mortiers de 100 mm ou plus	0
	Systèmes de lance-roquettes multitubes de 100 mm ou plus	0
IV. Avions de combat	Avions de combat	125 <sup>viii</sup>
	Avions d'entraînement de base <sup>vii</sup>	29
V. Hélicoptères d'attaque	Hélicoptères d'attaque	27
VI. Navires de guerre	Navires de surface (d'une capacité de déplacement à pleine charge supérieure à 400 tonnes)	29
	Sous-marins (d'un poids supérieur à 50 tonnes quand ils sont submergés)	4
VII. Missiles et lanceurs de missiles <sup>ix</sup>		

<sup>i</sup> Les informations générales disponibles sur les dotations militaires et les achats liés à la production nationale du Canada sont tirées du rapport intitulé « Canadian Global Exchange of Military Information », qui est présenté chaque année à l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (données au 1er janvier 2007). Cela est conforme à la directive du Département des affaires de désarmement de l'ONU qui demande aux États de présenter les documents établis au cours de l'année considérée sur leurs dotations militaires par leurs gouvernements respectifs qui n'ont donc pas besoin d'établir un rapport spécial aux fins du Registre. Le Canada est prêt à fournir au besoin des informations complémentaires sur ses dotations militaires.

Comme il l'a fait dans le rapport susmentionné, le Canada notifie toutes les dotations, y compris le matériel en excédent et le matériel passé par pertes et profits. Les matériels déclarés en excédent et qui sont en train d'être démantelés ou éliminés feront l'objet d'une note de bas de page.

<sup>ii</sup> Chars de bataille : 66 sont opérationnels, 48 ont été déclarés en excédent et sont garés en attendant d'être éliminés.

<sup>iii</sup> Véhicules blindés de transport de troupes : 40 sont opérationnels et 873 se répartissent comme suit :

161 VBTT Grizzly ont été déclarés en excédent et sont garés en attendant d'être éliminés;

100 VBTT Grizzly ont été prêtés à la Mission de l'Union africaine au Darfour (Soudan);

553 VBTT M113A2 attendent les instructions pour leur élimination;

18 bouteurs M113A2 attendent les instructions pour leur élimination;

31 véhicules de transport de section du génie M113A2 attendent les instructions pour leur élimination.

<sup>iv</sup> Véhicules de combat à armement lourd : tous les 175 véhicules de combat à armement lourd Cougar ont été déclarés en excédent et sont garés en attendant d'être éliminés.

<sup>v</sup> Le Canada ne possède dans cette catégorie aucune arme d'un calibre inférieur à 100 mm.

<sup>vi</sup> Canons, obusiers et pièces d'artillerie : 136 sont opérationnels, 34 obusiers C1 de 105 mm et 26 obusiers M109A4 (+) ont été déclarés en excédent et sont entreposés en attendant d'être éliminés.

<sup>vii</sup> Un « avion d'entraînement de base » s'entend d'un appareil conçu et fabriqué principalement pour l'entraînement au vol et qui n'a qu'une capacité d'armement limitée nécessaire à la formation de base aux techniques de tir.

<sup>viii</sup> Dont 10 drones tactiques CU-161 Sperwer.

<sup>ix</sup> Aucune information n'est fournie à ce sujet pour des raisons de sécurité nationale.

**Achats liés à la production nationale**

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description</i>	<i>Nombre</i>
I. Chars de bataille		
II. Véhicules blindés de combat	Véhicules blindés légers LAV TUA (missile antichar)	21
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre		
IV. Avions de combat		
V. Hélicoptères d'attaque		
VI. Navires de guerre		
VII. Missiles et lanceurs de missiles		

## **Croatie**

### **Achats liés à la production nationale – 2006**

Rapport « néant » pour toutes les sept catégories de matériel couvertes par le Registre.

## Danemark

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
I. Chars de bataille	Leopard 1	115
	Leopard 2	66
II. Véhicules blindés de combat	M113	162
	M113G3	73
	M113G3L	65
	Piranha III	88
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	M109 de 155 mm	76
	M101 de 105 mm	7
	Lance-roquettes multitubes de 227 mm	12
	MRT Brandt de 120 mm	9
IV. Avions de combat	F-16	62
V. Hélicoptères d'attaque	Fennec	12
VI. Navires de guerre	1) Navires de guerre de surface	9
	a) Navire d'appui tactique classe Absalon	2
	b) Corvette classe Niels Juel	4
	c) Patrouilleur océanique classe Thetis	3
	2) Sous-marins	
d) Néant	Néant	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	1) Pour des raisons de sécurité, seul est indiqué le total général	–

### Achats liés à la production nationale

Rapport « néant » pour toutes les sept catégories de matériel couvertes par le Registre.

## Espagne

### Dotations militaires au 31 décembre 2006

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Armée de terre</i>	<i>Marine</i>	<i>Armée de l'air</i>	<i>Total</i>
I. Chars de bataille	473	16	0	<b>489</b>
II. Véhicules blindés de combat	2 257	60	0	<b>2 317</b>
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1 994	36	0	<b>2 030</b>
IV. Avions de combat	0	16	178	<b>194</b>
V. Hélicoptères d'attaque	31	31	0	<b>62</b>
VI. Navires de guerre	0	49	0	<b>49</b>
VII. Missiles et lanceurs de missiles	180	258	1 018	<b>1 456</b>

### Achats liés à la production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations</i>
I. Chars de bataille	24	Leopard	
II. Véhicules blindés de combat	0		
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	0		
IV. Avions de combat	5	EF-2000	
V. Hélicoptères d'attaque	3	Tigre	
VI. Navires de guerre	1	Frégate F-104	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	0		

## Estonie

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille	Non	
II. Véhicules blindés de combat	20 3 1 7 58	BTR-80 BTR-70 BTR-60 Alvis Mamba Mk2 Pasi XA-180 EST
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	24 38 165 14 41 10 30 130	Obusier FH70/A1 de 155 mm Obusier H61-37 de 105 mm Mortier 41D de 120 mm Mortier 2B11 de 120 mm Mortier B455 de 81 mm Mortier NM95 de 81 mm Canon sans recul M40A1 de 106 mm Canon sans recul 1110 de 90 mm
IV. Avions de combat	Non	
V. Hélicoptères d'attaque	Non	
VI. Navires de guerre	Non	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Non	

## États-Unis d'Amérique

### Informations générales disponibles sur les dotations militaires et les achats liés à la production nationale

L'information figurant ci-après se rapporte aux États-Unis pour l'année civile 2006 et concerne les mêmes catégories d'armes que celles utilisées pour les exportations et importations.

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille	6 323	0
II. Véhicules blindés de combat	19 800	628
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	6 703	183
IV. Avions de combat	3 109	51
V. Hélicoptères d'attaque	1 772	0
VI. Navires de guerre	279	0
VII. Missiles et lanceurs de missiles	111 836	1 266

## Finlande

### Rapport sur les dotations militaires pour l'année de déclaration 2006

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires<sup>1</sup></i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille	336	
II. Véhicules blindés de combat <sup>2</sup>	1 267	88
III. Systèmes d'artillerie <sup>3</sup>	2 388	25
IV. Avions de combat	63	
V. Hélicoptères d'attaque	Néant	
VI. Navires de guerre <sup>4</sup>	18	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Secret-défense	

<sup>1</sup> Données au 1<sup>er</sup> janvier 2006 pour les dotations militaires des formations et unités dans l'organisation du commandement.

<sup>2</sup> Véhicules blindés de transport de troupes et véhicules blindés de combat d'infanterie.

<sup>3</sup> Pièces d'artillerie et mortiers automoteurs et tractés (y compris pour la défense côtière) (calibre 100 mm et plus).

<sup>4</sup> Six mouilleurs de mines (1 classe Pohjanmaa; 2 classe Hämeenmaa; 3 classe Pansio); 8 navires lance-missiles (4 classe Rauma; 4 classe Hamina); 3 patrouilleurs (1 classe Helsinki; 2 classe Kiisla).

## Grèce

## Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Description de la pièce</i>
I. Chars de bataille	1 456	427 Leo-1 114 Leo-2 515 M48 400 M60
II. Véhicules blindés de combat	2 251	377 VCI BMP-1 1 750 VTT M113 124 VTT B-127 (Léonidas)
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1 167	355 obusiers M101 12 canons automoteurs M107 SP 195 obusiers automoteurs M109 SP 145 obusiers automoteurs M110 SP 253 obusiers M114 18 obusiers M56 Pack 25 PzH 2000 12 obusiers automoteurs Zuzana SP 152 lance-roquettes multitubes
IV. Avions de combat	554	96 A-7 87 F-104 129 F-16 89 F-4 97 F-5 31 Mirage 2000 25 Mirage F-1
V. Hélicoptères d'attaque	20	AH-64 A (Apache)
VI. Navires de guerre	40	10 vaisseaux Standard/FFGH 4 vaisseaux classe Meko/FFGH 200 9 vaisseaux classe PGFG combattante III 6 vaisseaux classe PGFG/148 3 vaisseaux PGFG classe Super B 8 vaisseaux SSK classe 209
VII. Missiles et lanceurs de missiles	102	100 ATACMS
Systèmes portables de défense antiaérienne (MANPAD)	631	2 MML Lanceurs

## Hongrie

### Dotations militaires

A	B	C	Remarques
Catégorie (I à VII)	Nombre de pièces	État d'origine	Description de la pièce
I. Chars de bataille	166		7 T-55 159 T-72
II. Véhicules blindés de combat	1 144		447 VBTT BTR-80 11 VBTT BTR-80 MPAEJ 3 VBTT BTR-80 MPFJ 5 VBTT MT-LB 1 VBTT PSZH D-944 487 VBCI BMP-1 12 VBCI BRM-1K 178 VBCI BTR-80A
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre*	812	Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique Union soviétique	50 mortiers 37M de 82 mm 2 mortiers 2K21 de 82 mm 44 canons antiblindés D-44N de 85 mm 53 canons antiblindés D-44 de 85 mm 24 canons antiblindés MT-12 de 100 mm 153 obusiers automoteurs 2S1 SP 16 obusiers automoteurs 2S3 SP 220 obusiers D-20 103 obusiers M-30 105 mortiers M 120 modèle 38/43 42 lance-roquettes multitubes BM-21
IV. Avions de combat	110		65 MiG-21 4 MiG-23 26 MiG-29 8 SU-22 7 Saab 39 Fripfen <sup>1</sup>
V. Hélicoptères d'attaque	50		50 Mi-24
VII. Missiles et lanceurs de missiles*	110 + 278	Union soviétique Union soviétique France	1 lanceur (MANPAD) 9P58M (Strela-2) 64 lanceurs (MANPAD) 9P519 (Igla) 45 lanceurs Mistral-2 (MANPAD)

#### Observations :

Données au 31 décembre 2006 pour les dotations militaires des forces armées et des forces de sécurité intérieure, ainsi que pour les matériels mis hors service, utilisés pour la recherche-développement et ceux sur le point d'être exportés.

\* Données additionnelles fournies en application de la résolution A/58/274.

<sup>1</sup> Huit licences d'importation ont été délivrées mais sept appareils seulement ont été livrés en 2006.

## Japon

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
I. Chars de bataille	1. Char type 74 2. Char type 90	655 292
II. Véhicules blindés de combat	1. VBTT type 60 2. VBTT type 73 3. VBTT type 96 4. VBC type 89 5. VB de commandement et transmissions type 82 6. Véhicule de reconnaissance/patrouille type 87 7. Véhicule à roues avec protection chimique 8. Mitrailleuse de DCA automotrice type 87 9. Canon sans recul automoteur type 60 de 106 mm 10. Engin blindé de dépannage type 78 11. Engin blindé de dépannage type 90 12. Véhicule de ravitaillement en munitions type 87 13. Véhicule anémométrique type 75	0 332 217 68 231 97 35 52 32 50 21 78 0
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1. Lance-roquettes M20 de 89 mm 2. Mortier type 64 de 81 mm 3. Mortier L16 de 81 mm 4. Mortier M2 de 107 mm 5. Mortier RT de 120 mm 6. Mortier automoteur type 96 de 120 mm 7. Canon sans recul de 84 mm 8. Canon sans recul type 60 de 106 mm 9. Obusier automoteur type 75 de 155 mm 10. Obusier FH70 de 155 mm 11. Obusier automoteur type 99 de 155 mm 12. Obusier automoteur de 203 mm 13. Système LRM automoteur type 75 de 130 mm 14. Système LRM M270	1 570 817 571 174 396 24 2 717 390 123 477 32 91 0 96
IV. Avions de combat	1. F-15J/DJ 2. F-4EJ* 3. RF-4E/EJ 4. F-1 5. F-2A/B 6. P-3C 7. P-3	203 91 27 7 68 96 5
V. Hélicoptères d'attaque	AH-1S AH-64D SH-60K	84 2 8

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
VI. Navires de guerre	1. Destroyer 2. Sous-marin 3. Navire de guerre de mines 4. Patrouilleur lanceur de missiles 5. Bâtiment de débarquement de chars 6. Bâtiment auxiliaire	53 16 16 9 5 8
VII. Missiles et lanceurs de missiles a) b)		

\* Y compris les modèles améliorés du F-4EJ.

### Achats liés à la production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
I. Chars de bataille	Char type 90	11
II. Véhicules blindés de combat	1. Véhicule blindé de transport de troupes type 96 2. Véhicule de reconnaissance/patrouille type 87 3. Véhicule à roues avec protection chimique 4. Engin blindé de dépannage type 90	20 3 2 1
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1. Mortier L16 de 81 mm 2. Mortier RT de 120 mm 3. Obusier automoteur type 99 de 155 mm	9 4 7
IV. Avions de combat	F-2	5
V. Hélicoptères d'attaque	AH-64D SH-60K	1 3
VI. Navires de guerre	1. Destroyer 2. Sous-marin	1 1
VII. Missiles et lanceurs de missiles a) b)		

## Lituanie

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
II. Véhicules blindés de combat	<b>Total :</b> M-113 BTR-60BP MT-LB BRDM-2	<b>408</b> 361 27 10 10
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	<b>Total :</b> Obusier M101 de 105 mm Mortier 2 B 11 de 120 mm Mortier M 1982 de 120 mm Mortier M 38/43 de 120 mm Mortier M 41 D de 120 mm Tampella M 1113 de 120 mm	<b>163</b> 54 20 24 11 12 42
VI. Navires de guerre		4
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Lanceurs RBS-70	20

*Remarques :*

I. Chars de bataille	Le chiffre de 274 (corrigé) est le chiffre réel correspondant à la dotation.
II. Véhicules blindés de combat	25 Bushmaster ont été importés d'Australie. 34 Viking BVS-10 ont été importés de Suède. 1 SA-188 a été détruit. 143 YPR-765 ont été exportés en Égypte. 1 YPR a été reclassé dans une autre catégorie. 29 YPR ne sont plus soumis à déclaration au Registre de l'ONU. 1 Fuchs TPz a été importé d'Allemagne.
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	15 obusiers tractés M-114 ont été détruits. 75 obusiers tractés M-114/39 ont été détruits. 1 obusier tracté FH-70 a été donné à une collection historique. 17 mortiers de 81 mm ont été importés de Norvège. 2 PzH 2000 ont été importés d'Allemagne.
IV. Avions de combat	3 F-16 ont été détruits par accident. 6 F-16 ont été exportés au Chili. 8 P-3C Orion ont été exportés en Allemagne. 5 P-3C Orion ont été exportés au Portugal.
V. Hélicoptères d'attaque	Observations : néant.
VI. Navires de guerre	1 frégate M de la classe Karel Doorman a été exportée au Chili.
VII. Missiles et lanceurs de missiles	8 missiles Harpoon ont été exportés au Chili. Le chiffre de 10 069 (corrigé) est le chiffre réel correspondant à la dotation.
Systèmes portables de défense antiaérienne (MANPAD)	46 MANPAD ont été tirés.

**Achats liés à la production nationale**

Rapport « néant » pour toutes les sept catégories de matériel couvertes par le Registre.

## Norvège

### **Achats liés à la production nationale**

Le Royaume de Norvège a acheté les matériels ci-après en 2006:

#### **1 Frégate X F-310 de la classe Fridtjof Nansen**

Ce navire, qui a été fabriqué au chantier naval Navantia à Ferrol (Espagne), a été livré en avril 2006.

### **Équipage**

Les frégates F-310 ont un équipage permanent de 120 hommes.

### **Dimensions générales :**

Longueur : 134 m

Barrot (largeur maximale) : 16,8 m

Hauteur maximale : 31 m

Creux (maximal) : 7,6 m

Poids : 5 300 tonnes

Vitesse : 26 nœuds

### **Systèmes d'armement intégrés**

#### *Missiles antiaériens :*

Système de missile Sea Sparrow évolué à lanceur vertical

#### *Lutte antinavire :*

Missile NSM (New Norwegian Strike Missile) et canon OTO Melara de 76 mm

#### *Lutte anti-sous-marine :*

Torpilles Sting Ray, hélicoptère anti-sous-marin NH90 armé de torpilles

### **Capteurs intégrés**

Radar air et surface, système d'identification ami/ennemi (IFF), système d'illumination de la cible, sonar de coque, réseau remorqué actif et passif, capteur électro-optique, système radar de mesures de soutien électronique.

## Nouvelle-Zélande

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Description de la pièce</i>
I. Chars de bataille	Néant	
II. Véhicules blindés de combat	181	104 NZLAV (plus 1 au Canada) 22 VBTT M113 (les M113 ne sont plus en service)
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	24	24 canons légers L118 de 105 mm
IV. Avions de combat	40	17 A4K Skyhawk (ces appareils ne sont plus en service) 17 Aermacchi (ces appareils ne sont plus en service) 6 Orion P3K
V. Hélicoptères d'attaque	5	5 hélicoptères SH-2G (NZ) Super Seasprite
VI. Navires de guerre	5	2 frégates de la classe Anzac 1 navire ravitailleur (12 300 tonnes à pleine charge) 1 navire de reconnaissance hydrographique 1 bâtiment de lutte contre les mines et d'appui à la plongée
VII. Missiles et lanceurs de missiles	12	12 MANPAD Mistral VLLAD

## Pays-Bas

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
I. Chars de bataille	1. Leopard 1 2. Leopard 2	13 274
II. Véhicules blindés de combat	1. YPR-765 (25 mm) 2. YPR-765 3. YPR-765 (lanceur de missiles antichars TOW) 4. M-113 (25 mm) C & V 5. XA-188 6. Bushmaster 7. Viking BvS-10 8. TPz-1 Fuchs	383 617 90 102 79 25 34 1
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	1. Obusier automoteur M-109 2. Obusier tracté M-114/39 3. Obusier tracté FH-70 4. Mortier Brandt de 81 mm 5. Mortier Brandt de 120 mm 6. Lance-roquettes multitubes de 227 mm 7. PzH 2000	126 1 1 161 87 22 15
IV. Avions de combat	F-16	159
V. Hélicoptères d'attaque	Apache AH-64	29
VI. Navires de guerre	1. Navires de guerre de surface a) Frégates L • Classe Karel Doorman b) Frégates LCF • Classe De Zeven Provinciën c) Auxiliaires/ravitailleurs • Classe Poolster d) Transport de chalands de débarquement • Classe Rotterdam 2. Sous-marins • Classe Walrus	7 4 2 1 4
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Conformément à la réglementation en matière de sécurité, seul est donné le total général.	10 069 <sup>1</sup>
Systèmes portables de défense antiaérienne (MANPAD)		1 772

## Pologne

Armes classiques en service au 1<sup>er</sup> janvier 2007

Catégorie (I à VII)	Sous-catégorie	Type	Nombre de pièces	Achats liés à la production nationale	
I. Chars de bataille	<b>Total</b>		<b>958</b>		
		Leopard 2	128		
		T-72	598		
		PT-91	232		
II. Véhicules blindés de combat (armés d'un canon d'au moins 12,5 mm ou d'un lanceur de missile)	<b>Total</b>		<b>1 847</b>		
	VBTT	BRDM-2	440		
	VBCI	OT-64, BMP-1, BRM-1 Rosomak	1 407	36	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre (de calibre au moins égal à 75 mm)	<b>Total</b>		<b>1 435</b>		
	Canon/obusier		910		
			2S1 de 122 mm	534	
			Ob. M30 de 122 mm	2	
			C/ob.autom. Dana de 152 mm	111	
			Canon 2S7 SP de 203 mm	8	
			D-44 de 85 mm	255	
	Mortier		248		
			M120 mod.38/43 de 120 mm	169	
			2B11/2S12 Sani de 120 mm	16	
		M-98 de 98 mm	63	36	
Lance-grenades	Carl Gustaw de 84 mm	22			
Lance-roquettes multitubes		255			
		BM-21 de 122 mm	225		
		RM-70 de 122 mm	30		
IV. Avions de combat	<b>Total</b>		<b>123</b>		
		MiG-29	44		
		SU-22	64		
		F-16	15		
V. Hélicoptères d'attaque	<b>Total</b>		<b>141</b>		
		Mi-24	33		
		Mi-2URP	20		
		W-3W Sokól	44		
		Mi-2URN, Mi-8/Mi-17, Mi-14 P1	44		
VI. Navires de guerre		t.877; t.620; t.863; t.874; t.570; t.888; t.767; t.130Z; ZP-1200; B-199; t.206; t.1241RE; t.Kobben	29		

## Armes classiques retirées du service en attente d'élimination

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Sous-catégorie</i>	<i>Type</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille		T-72	15	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre (de calibre au moins égal à 75 mm)	<b>Total</b>		<b>300</b>	
	Canon/Obusier	Ob. M30 de 122 mm	46	
		C/Ob. ML20 de 152 mm	6	
		B-10 de 82 mm	3	
		D-44 de 85 mm	231	
Mortier	Mod. 37 de 82 mm	10		
		Mod. 2B9M de 82 mm	4	
IV. Avions de combat	<b>Total</b>		<b>73</b>	
		MiG-21	44	
		SU-22	27	
		SU-20	2	
VI. Navires de guerre		t.241RE; t.205; t.776; t.861	6	
VII. Missiles et lanceurs de missiles		Missiles <i>Luna</i>	94	Dont 37 seulement équipés de cônes de charge
		Lanceurs de missiles 9P129 <i>Toczka</i>	4	

## Roumanie

### Armes classiques en service

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Sous-catégorie</i>	<i>Type</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille			1 254	
		T-55	710	
		TR-580	227	
		TR-85	312	
		T-72	5	
II. Véhicules blindés de combat			1 806	
	VBTT		1 547	
		MLVM	88	
		TAB Zimbru	70	
		TAB-71	787	
		TAB-77	166	
	TABC-79	436		
VBCI		175		
	MLI-84	175		
VCAL		84		
	SU-100	84		
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre			1 724	
	Canon/obusier		880	
		Obusier automoteur 2S1	6	
		Canon-obusier 85	114	
		Obusier 81	330	
		Obusier M-30	162	
		Canon-obusier ML-20	55	
		Obusier automoteur Modèle 89	42	
		Canon à affût Md. 82	112	
		Canon Md. 44	47	
		Obusier à affût 98	12	
	Mortier		692	
		MM1982	317	
MM37 et 77	375			
Lance-roquettes multitubes		152		
	APR-40	152		
IV. Avions de combat			102	
		MiG-21	102	

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Sous-catégorie</i>	<i>Type</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
V. Hélicoptères d'attaque	Mphelo		32	
			32	
		IAR-316 a	8	
		IAR-330 SOCAT	24	4
VI. Navires de guerre			16	
		NPR	3	
		Frégate	3	
		Corvette	4	
		Mouilleur de mines	1	
		Sous-marin	1	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	MANPADS		269	
			269	
		CA-94	229	
		STRELA-2	40	

## Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

### Dotations militaires

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
Catégorie I Chars de bataille	<b>Total</b> Challenger 1 Challenger 2	 14 365
Catégorie II Véhicules blindés de combat	<b>Total</b> VBC 432 VBTT Stormer CVR(T) Scorpion CVR(T) Scimitar CVR(T) Spartan CVR(T) Sturgeon CVR(T) Striker CVR(T) Salamander Saxon Warrior Viking Mastiff	 721 28 0 329 497 35 53 32 386 450 102 14
Catégorie III Systèmes d'artillerie de gros calibre	<b>Total</b> Canon léger de 105 mm Obusier automoteur AS90 Lance-roquette multitubes Calibre 81mm tous types confondus	 166 146 58 345
Catégorie IV Avions de combat	<b>Total</b> Harrier Hawk Jaguar Tornado Nimrod Sentry Typhoon VC10 C17 Hercules Tristar	 80 131 17 234 19 7 38 16 4 49 6

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Nombre de pièces</i>
Catégorie V Hélicoptères d'attaque	<b>Total</b>	
	Gazelle	65
	Lynx AH7	88
	Lynx AH9	24
	Apache AH1	67
	Sea King HC4	37
	Sea King HC6	5
	Puma HC1	37
	Merlin HC3	22
	Chinook HC2/2a	40
	Bell 212	6
	Augusta A109	4
Chinook HC3	8	
Catégorie VI Navires de guerre	<b>Total</b>	
	Sous-marins	11
	Porte-avions	2
	Frégates/destroyers	23
	Navires amphibies	7
	Navires de reconnaissance	5
	Patrouilleurs du large	4
	Navire de réparation/entretien	1
	Citerne/ravitailleur	12
	Navire de débarquement logistique	1
MCMV	7	
Catégorie VII Missiles et lanceurs de missiles	<b>Total</b>	2 067

« Dotations militaires » s'entend des matériels utilisés actuellement par les forces armées du Royaume-Uni.

### Achats liés à la production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>Modèle, type et variantes</i>
IV. Avions de combat	16	Typhoon
VI. Navires de guerre	3	Navire de débarquement
VII. Missiles et lanceurs de missiles	3 530	Notamment HMV, AMRAAM, Storm Shadow et Brimstone

« Achats liés à la production nationale » s'entend des systèmes d'armement complets achetés par le Gouvernement auprès de fournisseurs opérant au Royaume-Uni ou dans le cadre de programmes auxquels collabore le Royaume-Uni en tant que partenaire.

**Transferts de matériels de gouvernement à gouvernement entre le 1<sup>er</sup> janvier  
et le 31 décembre 2006**

<i>Pays</i>	<i>Type de matériel</i>	<i>Quantité</i>
Chili	Frégate de type 23	1
Jordanie	Grue à chenilles Pièces de rechange et matériel d'appui pour les grues	6 -

## Slovaquie

### Dotations militaires

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques</i>
I. Chars de bataille	247	Slovaquie	T-72	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007
II. Véhicules blindés de combat	520	Slovaquie	BMP-1, BMP-2, OT-64, OT- 90, TATRAPAN 6x6	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	328	ex-Tchécoslovaquie, Slovaquie	Obusier automoteur 2S1, obusier D-30, obus./canon automoteur Dana M77, obus./canon automoteur Zuzana M2000, mortier modèle 1982, mortier automoteur PRAM, RM-70, RM- 70/85 MODULAR	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007
IV. Avions de combat	46	ex-Union soviétique et Fédération de Russie	MiG-21, MiG-29, SU-22	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007
V. Hélicoptères d'attaque	16	ex-Union soviétique et Fédération de Russie	Mi-24	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007
VI. Navires de guerre	0	s.o.	s.o.	au 1 <sup>er</sup> janvier 2006
VII.a) Missiles b) Lanceurs de missiles	0 485	s.o. ex-Union soviétique et Fédération de Russie	s.o. 9P516, 9P58	au 1 <sup>er</sup> janvier 2007

### Achats liés à la production nationale en 2006

Rapport « néant » pour toutes les sept catégories de matériel couvertes par le Registre.

## Suisse

### Dotations militaires pour l'année de déclaration 2007

A	B	C
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Dotations militaires</i>	<i>Achats liés à la production nationale</i>
I. Chars de bataille <sup>1</sup>	355	
II. Véhicules blindés de combat <sup>2</sup>	671	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre <sup>3</sup>	782	
IV. Avions de combat <sup>4</sup>	90	
V. Hélicoptères d'attaque <sup>5</sup>	Néant	
VI. Navires de guerre <sup>6</sup>	Néant	
VII. Missiles et lanceurs de missiles <sup>7</sup>	Quelques Stinger	

#### Observations :

- Données, au 1<sup>er</sup> janvier 2007, tirées de l'AEMI (Annual Exchange of Military information). Définitions conformes à celles énoncées dans l'annexe de la résolution 46/36 L de l'Assemblée générale intitulée « Transparence dans le domaine des armements ». Voir également la résolution 58/54 de l'Assemblée générale et les définitions énoncées au paragraphe 112 (III et VII) du rapport publié sous la côte A/58/274.

Forces terrestres :

<sup>1</sup> Voir AEMI Cat. f 355 BT.

<sup>2</sup> Voir AEMI Cat. h 561 ACVs, Cat. j 110 ATGM.

<sup>3</sup> Voir AEMI Cat. k 480 ARTY plus 302 mortiers de 81 mm (information fournie à titre volontaire).

Forces aériennes :

<sup>4</sup> Voir AEMI Cat. f 90 CAIR.

<sup>5</sup> La Suisse ne possède pas d'hélicoptères de combat.

<sup>6</sup> La Suisse n'a pas de marine.

<sup>7</sup> La Suisse ne possède pas de missiles d'une portée d'au moins 25 km, STINGER (information fournie à titre volontaire).

## Turquie

### Dotations militaires et production nationale

<i>Catégorie (I à VII)</i>	Total	<i>Production nationale</i>
I. Chars de bataille	3 288	–
II. Véhicules blindés de combat	4 854	50
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	6 086	96
IV. Avions de combat	357	–
V. Hélicoptères d'attaque	44	–
VI. Navires de guerre	60	2
VII. Missiles et lanceurs de missiles		
a)	a) 97 missiles 6 lanceurs	97 6
b) Systèmes portables de défense antiaérienne (MANPAD)	b) 4 740	–

### Véhicules de combat et systèmes d'artillerie produits dans le pays

<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Fabricant</i>	<i>Nombre total</i>
I. Chars de bataille	–	–	–
II. Véhicules blindés de combat	Cobra	Otokar	<b>50</b>
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Obusier tracté Panther	MKEK	<b>18</b>
	Obusier automoteur Firtina	1'INCI ABMK	<b>24</b>
	Lance-roquettes multitudes Kasirga	Rokestan	<b>54</b>
IV. Avions de combat	–	–	–
V. Hélicoptères d'attaque	–	–	–
VI. Navires de guerre	PGFG	Chantier naval d'Istanbul	<b>1</b>
	SSG	Chantier naval de Golcuk	<b>1</b>
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Yildirim (missiles et lanceurs de missiles)	Roketsan	<b>97</b>
			<b>6</b>

## V. Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères communiquées par les gouvernements\*

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Note explicative</i>
Albanie	Oui	Oui	
Allemagne	Oui	Oui	
Bangladesh	Néant	Oui	
Bosnie-Herzégovine	Oui	Oui	
Canada	Oui	Oui	
Danemark	Oui	Oui	
Géorgie	Néant	Oui	
Grèce	Oui	Oui	
Haïti	Néant	Oui	
Hongrie	Oui	Oui	
Jamaïque	Néant	Oui	
Japon	Néant	Néant	
Lettonie	Néant	Oui	
Liechtenstein	Néant	Oui	
Lituanie	Néant	Oui	
Mali	Néant		
Mexique	Néant	Oui	
Nouvelle-Zélande	Oui	Oui	
Panama	Néant	Oui	
Pays-Bas	Néant	Oui	
Pologne	Oui	Oui	
Portugal	Oui	Oui	
République de Corée	Oui		
République de Moldova	Néant	Néant	
République tchèque	Oui	Oui	
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	Oui	Néant	

\* Les catégories indiquées dans le formulaire de notification ne constituent pas une définition des armes légères.

---

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Note explicative</i>
Sainte-Lucie	Néant	Néant	
Sénégal	Néant	Oui	
Slovaquie	Oui	Oui	
Suisse			Oui
Swaziland	Néant	Néant	
Turquie	Oui	Oui	

---

## Albanie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
3. Mitraillettes	États-Unis d'Amérique	4	Albanie			
5. Mitrailleuses légères	États-Unis d'Amérique	2	Fédération de Russie		Production de l'ex-Union soviétique	

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche	102			Pistolet	

## Allemagne

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
2. Fusils et carabines	Bulgarie Chili Émirats arabes unis États-Unis France Malaisie Oman République tchèque Singapour	2 2 22 4 2 10 2 1 4				
3. Mitraillettes	Afrique du Sud Arabie saoudite Argentine Australie Bahreïn Barbade Belgique Brésil Brunei Bulgarie Canada Croatie Émirats arabes unis Espagne Estonie États-Unis Finlande France Irlande Islande Italie Jamaïque Japon	1 1 030 62 136 1 35 50 87 2 2 130 31 725 69 10 405 20 91 65 28 62 27 110				Mission des Nations Unies

A	B <i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	C <i>Nombre de pièces</i>	D <i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	E <i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	Observations	
					<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Jordanie	1				
	Koweït	70				
	Lettonie	100				
	Lituanie	14				
	Luxembourg	17				
	Malaisie	505				
	Norvège	120				
	Oman	10				
	Pays-Bas	1				
	Philippines	39				
	Pologne	100				
	Portugal	6				
	Qatar	1				
	République du Congo	25				
	République de Corée	50				
	République tchèque	74				
	Roumanie	69				
	Royaume-Uni	425				
	Singapour	108				
	Slovaquie	72				
	Slovénie	8				
	Suède	17				
	Suisse	292				
	Thaïlande	41				
4. Fusils d'assaut	Arabie saoudite	2 000				
	Australie	1				
	Brésil	600				
	Bulgarie	4				
	Canada	17				
	Croatie	98				
	Émirats arabes unis	4				
	Espagne	15				
	Estonie	25				
	États-Unis	2 323				
	Finlande	3				
	France	171				
	Islande	6				
	Lettonie	1 400				

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Observations relatives au transfert
	Lituanie	201				
	Malaisie	223				
	Mexique	2 025				
	Norvège	80				
	Oman	4				
	Pays-Bas	10				
	Philippines	25				
	Portugal	44				
	Qatar	1				
	République de Corée	3				
	République tchèque	131				
	Roumanie	82				
	Royaume-Uni	77				
	Slovaquie	12				
	Suède	6				
	Thaïlande	10				
5. Mitrailleuses légères	Arabie saoudite	20				
	Australie	1				
	Belgique	210				
	Brunei	2				
	Malaisie	2				
	Oman	2				
	Pays-Bas	2				
	Turquie	6				
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Canada	4				
	Croatie	2				
	Danemark	18				
	Émirats arabes unis	1				
	Espagne	4				
	États-Unis	10 411				
	Finlande	8				
	France	8				
	Islande	10				
	Italie	6				
	Lettonie	190				
	Lituanie	1				
	Malaisie	3				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Malte	4				
	Mexique	1				
	Norvège	5				
	Nouvelle-Zélande	1				
	Oman	3				
	Pays-Bas	34				
	République tchèque	6				
	Royaume-Uni	398				
	Slovaquie	14				
	Suisse	4				
4. Fusils sans recul	Slovénie	2 300				
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichars portatifs	Finlande	17				
	France	3				
	Israël	1				

### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations concernant le transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche	111				
	États-Unis	2				
2. Fusils et carabines	Finlande	1				
3. Mitraillettes	République tchèque	3				
4. Fusils d'assaut	République tchèque	4				
5. Mitrailleuses légères	République tchèque	1				
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Belgique	11			M2 HBQCB	
	République tchèque	3				

*Observations* : Les chiffres figurant dans la troisième colonne (« Nombre de pièces ») correspondent au nombre d'armes pour lesquelles des licences d'exportation ont été délivrées. Les méthodes de certification actuellement en usage en Allemagne ne permettent pas de dégager des données sur les exportations effectives comme le demande le modèle pour les exportations des armes légères. Les catégories d'armes légères du modèle ne correspondent ni à la nomenclature des statistiques du commerce extérieur ni à la terminologie de la liste des munitions de Wassenaar, qui comprend le schéma de présentation pour la procédure statistique de contrôle des exportations.

## Bangladesh

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Chine	100	–	–	Pistolet de 7,62 mm (Chine)	
3. Mitraillettes	Chine	100	–	–	Pistolet de 7,62 mm (Chine)	
<b>Autres armes légères</b>						
7. Autres	Chine	47 mortiers de 82 mm	Chine	–	T-87	

## Bosnie-Herzégovine

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche	2				
	Monténégro	100				
	Croatie	3 651				
	Macédoine	12				
	Serbie-et- Monténégro	1 800				
	Serbie	900				
<b>Autres armes légères</b>						
6. Mortiers de calibre inférieur à 75 mm	Géorgie	100				

#### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche	2 268				
	République tchèque	330				
	Grèce	454				
	Croatie	401				
	Chine	9				
	Allemagne	40				
	Russie	310				
	Serbie-et- Monténégro	923				
	Serbie	839				
	Suisse	1				
	Turquie	3 000				
	États-Unis	31				

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
2. Fusils et carabines	Autriche République tchèque Grèce Croatie Italie Canada Chine Chypre Russie Serbie-et- Monténégro Slovénie Serbie Suisse Turquie États-Unis	2 782 270 3 71 350 2 4 780 100 350 80 660 5 230 40				
4. Fusils d'assaut	Allemagne Serbie-et- Monténégro	107 25				
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Suisse	5				

## Canada

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Égypte	50				
2. Fusils et carabines	Danemark Égypte Italie Pays-Bas Norvège Suède Royaume-Uni	101 50 1 517 160 145 12				
5. Mitrailleuses légères	Royaume-Uni États-Unis	2 602				

## Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche Chine Allemagne Israël Italie Slovaquie Afrique du Sud Espagne États-Unis	3 600 1 835 2 303 40 728 160 4 1 600				Ces chiffres tiennent compte aussi bien des importations civiles que des importations non civiles
2. Fusils et carabines	Australie Autriche Chine République tchèque Allemagne	8 22 390 203 32				Ces chiffres tiennent compte aussi bien des importations civiles que des importations non civiles

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Israël Italie Fédération de Russie Suisse Royaume-Uni États-Unis	2 11 628 3 7 80				
3. Mitraillettes	Chine Allemagne Portugal Suisse Royaume-Uni États-Unis	18 133 6 3 11 15				
5. Mitrailleuses légères	Danemark Allemagne Fédération de Russie Royaume-Uni États-Unis	3 1 1 2 11				
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Belgique Allemagne Fédération de Russie États-Unis	2 1 4 3				
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne États-Unis	2 1				
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichar portatifs	Suède	3				

## Danemark

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	États-Unis Suisse Islande Norvège Allemagne Suède Canada	88			2 revolvers Colt 1 pistolet Remington 1 revolver Apache 1 pistolet de sport Sig Sauer 1 Viper .38 spécial 1 magnum Boa .357 1 magnum Python .357 1 magnum King Kobra .357 1 magnum Combat Python .357 1 magnum Anaconda .44 24 Diamondback .22 18 pistolets de 9 mm 1 pistolet à chargement automatique .45 1 pistolet .44, 1 pistolet .45 16 revolvers, 12 pistolets 2 pistolets Walther 1 pistolet Micro Uzi, 1 pistolet S/A	26 de ces articles sont exportés temporairement
2. Fusils et carabines	Tanzanie Suisse Norvège Islande États-Unis	774			106 fusils, 1 AK5B 2 fusils Diemarco C7A1 1 carabine US-carbine	19 de ces articles sont exportés temporairement

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Canada Nouvelle-Zélande Suède Ouganda Australie Allemagne				1 fusil Harrison & Hussey 1 fusil International Arms 11 carabines 1 fusil à double canon juxtaposé, 416 saloon rifles 20 fusils à télescope de 7,62 mm M/75, 200 fusils à répétition 1 Bochuhsflinte Baikal 4 fusils à pompe, 1 fusil à double canon 1 fusil-carabine, 1 schrotflinte 5 fusils à chien, 1 fusil de l'armée 1 drilling	
4. Fusils d'assaut	Islande	1			1 AK47	
5. Mitrailleuses légères	Islande Suède États-Unis Norvège	22			5 mitrailleuses de 9 mm 1 mitrailleuse MG3 de 7,62 mm 2 armes d'appui léger Diemarco C9 1 fusil automatique de parachutiste 13 mitrailleuses	21 de ces articles sont exportés temporairement
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Norvège	1	-	-	120 mitrailleuses lourdes de 12,7 mm	Tous les articles sont exportés temporairement.

**Importations**

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
5. Mitrailleuses légères	Suisse	7			1 mitrailleuse Bern MG 11 1 fusil automatique de parachutiste 1 Micro Uzi 1 Mini Uzi 1 MP5A3 1 MP5K 1 LMG50	Un de ces articles ne fait que transiter par le Danemark

## Géorgie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
3. Mitraillettes	Géorgie	88	Ukraine, République tchèque	Géorgie	PK, PKM, PKT pour char	53 35
4. Fusils d'assaut	Géorgie	21 700	Ukraine	Géorgie	AKM de 7,62 mm AK-74 de 5,45 mm	10 000 11 700
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Géorgie	35	République tchèque	Géorgie	Mitrailleuse de 12,7 mm	
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Géorgie	64	Ukraine	Géorgie	ATC-17 de 30 mm	
6. Mortiers de calibre inférieur à 75 mm	Géorgie	50	Bosnie-Herzégovine	Géorgie	Mortier M-57 de 60 mm	
7. Autres	Géorgie	25	Bosnie-Herzégovine	Géorgie	Mortier M-69A de 82 mm	

## Grèce

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Observations relatives au transfert
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)		
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne	15				
	Italie	11				
	Irlande	32				
	Chypre	55				
	Serbie	20				
	Bosnie-Herzégovine	207				
	Serbie-et-Monténégro	19				
	Ex-République yougoslave de Macédoine	2				
	Roumanie	70				
2. Fusils et carabines	Italie	11				
	Irlande	32				
	Chypre	55				
	Turquie	156				
	Albanie	425				
	Islande	58				
	Serbie	10				
	Ex-République yougoslave de Macédoine	108				
Croatie	29					

**Importations**

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne Autriche Italie République tchèque Slovaquie Espagne Croatie Japon	569 592 817 102 42 1 100 1				
2. Fusils et carabines	Allemagne Autriche Espagne Italie France Belgique Portugal Chypre États-Unis Turquie Russie Japon Brésil	438 7 1 652 4 750 66 344 511 1 844 733 67 252 270 120				
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Belgique	20			MAG-58 7,62mm x 51mm	

## Haïti

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
6. Autres	États-Unis	565	États-Unis		Revolver-38	

## Hongrie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Italie	25	Hongrie		P9M de 9mm	
	Philippines	25	Hongrie		APK-9 de 9mm	
	États-Unis	104	Hongrie		P9L, P9M de 9mm	
	États-Unis	20	Hongrie		P9M de 9mm	
	États-Unis	400	Hongrie		PA-63 de 9mm	Pièces d'occasion
	États-Unis	16 500	Hongrie		PA-63 de 9mm	Pièces d'occasion
	États-Unis	60	Hongrie		APK-9 de 7,65mm	
	États-Unis	400	Hongrie		P9M Parabellum de 9mm	
	États-Unis	500	Hongrie		PA-63 de 9mm	Pièces d'occasion
	États-Unis	500	Hongrie		PA-63 de 9mm	Pièces d'occasion
	Afrique du Sud	150	Hongrie		PA-78M de 7,65mm	Pièces d'occasion
2. Fusils et carabines	Autriche	6	Autriche		Steyer-Mannlicher	Retour au fabriquant
	Italie	100	Hongrie		Fusils de chasse semiauto SA-85	
	Roumanie	223			Fusils de chasse	
	Slovénie	25	Hongrie		Fusils de chasse semiauto SA-85	
3. Mitraillettes	Afghanistan	980	Hongrie		7,62mm AK-47 AMMS	Aide gouvernementale
	Afghanistan	20 500	Hongrie		7,62mm AMD-65	Aide gouvernementale
	République tchèque	2 450	Union soviétique		7,62mm 41MPPS	Inactivées
	Allemagne	350	Union soviétique		7,62mm 41MPPS	Inactivées
	États-Unis	724	Hongrie		7,62mm AMMSz	Excédent Ministère de la défense
	États-Unis	1 450	Hongrie		7,62mm AMD-65	Excédent Ministère de la défense

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
5. Mitrailleuses légères	Afghanistan	40	Union soviétique	États-Unis	7,62mm RPK	Aide gouvernementale
	Afghanistan	500	Union soviétique	États-Unis	7,62mm PKT/PKB	Aide gouvernementale
	Afghanistan	380	Hongrie	États-Unis	7,62mm PKM	Aide gouvernementale
	République tchèque	1 500	Union soviétique		7,62mm RPK	Excédent Ministère de la défense
	République tchèque	250	Hongrie		7,62mm PKMS	Excédent Ministère de la défense
	Iraq	66	Russie	Pologne	7,62mm PKT	Excédent Ministère de la défense
	Roumanie	144	Hongrie		7,62mm PKM	Excédent Ministère de la défense
	Ukraine	70	Pologne/ République tchèque		7,62mm PKT	Excédent Ministère de la défense
	États-Unis	14	Hongrie		7,62mm PKMS	Excédent Ministère de la défense
	États-Unis	331	Pologne/ République tchèque		7,62mm PKT	Excédent Ministère de la défense
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Iraq	66	Russie	Pologne	KPVT de 14,5mm	
	Pologne	20	Pologne		AAMG ZU-23-2 de 23mm	Retour au fabricant
	Ukraine	70	Pologne/ République tchèque		DSK-M de 12,7mm	Fins industrielles
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Bulgarie	200	Bulgarie		RPG-7	Retour au fabricant
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichars portatifs	Bulgarie	15	Bulgarie		Lance-roquettes Fagot 9P135M	Fins industrielles
	Bulgarie	1 550	Bulgarie		Roquette Fagot 9M111	Fins industrielles
	Bulgarie	1 500	Bulgarie		Roquette Fagot 9M111	Fins industrielles

## Importations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>	Total	3 718				
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Total	646				
	Autriche	81				
	République tchèque	7				
	Allemagne	484				
	Italie	2				
	Slovaquie	35				
	États-Unis	37				
2. Fusils et carabines	Total	3 068			Pour la chasse	
	Autriche	350				
	Belgique	96				
	Suisse	3				
	République tchèque	916				
	Allemagne	780				
	Finlande	424				
	France	17				
	Italie	17				
	Russie	16				
	États-Unis	449				
3. Mitraillettes	Turquie	2			Type MP5	
5. Mitrailleuses légères	Bulgarie	2			Maxim Sokolov (inactivée)	À exposer dans un musée
<b>Autres armes légères</b>	Total	10				
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Suisse	10				Pour le Ministère hongrois de la défense

## Jamaïque

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
3. Mitraillettes	Pologne	1 146	Idem	Varsovie	MP5	

## Japon

### Achats d'armes légères

<i>Description de la pièce*</i>	<i>Nombre de pièces (estimation)</i>
Fusil de type-89	6 064
Mitrailleuse MINIMI de 5,56 mm	381
Mitrailleuse lourde de 12,7 mm	151
Mortier L16 de 81 mm	9

\* Le présent tableau ne contient pas toutes les armes légères que le Gouvernement japonais a achetées.

## Lettonie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne	5	Allemagne		Pistolets Sig Sauer Pistolet Glock-17	
	Autriche	450	Autriche			
2. Fusils et carabines	Allemagne	3	Allemagne		Carabine de tir sportif Anschutz 1827 Carabine de tir sportif Sig Sauer Carabine de tir sportif Anschutz 1913	
	Suisse	2	Suisse			
	Allemagne	1	Allemagne			
3. Mitraillettes	Allemagne	100	Allemagne		Mitraillette UMP	
4. Fusils d'assaut	Allemagne	1 400	Allemagne		Fusil d'assaut G-36	
	Allemagne	1	Allemagne		Fusil de tireur d'élite DSR n° 1	
6. Autres	États-Unis	19	États-Unis		Fusil de combat modulaire 870 MCS	
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne	130	Allemagne		Lance-grenades amovible AG-36	
	Allemagne	60	Allemagne		Lance-grenades	

## Liechtenstein

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	3				Importations non commerciales
2.	Fusils et carabines	9				Importations non commerciales

## Lituanie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne Autriche Allemagne République tchèque Bulgarie Italie	220 3 111 179 96 100 10	Allemagne Autriche Allemagne République tchèque Bulgarie Italie			Achat Achat Achat Achat Achat Achat
2. Fusils et carabines	Allemagne Italie France États-Unis Royaume-Uni	3 3 5 2 3	Allemagne Italie France États-Unis Royaume-Uni			Achat Achat Achat Achat Achat
3. Mitraillettes	Allemagne	4	Allemagne			Achat
4. Fusils d'assaut	Allemagne Suisse	55 2	Allemagne Suisse			Achat Achat
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne	2	Allemagne			Achat

## Mexique

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne	12	Allemagne		2 P000.40, 2 P2000 9 mm x 19, 2 USP 9 mm x 19, 4 USP.40, 2 USP.45 Pistolet Glock de 9 mm mod. G-17	
	États-Unis	45	Autriche			
2. Fusils et carabines	États-Unis	108	Allemagne		108 fusils à pompe mod. 590 12S Carabines M-4 mod. R0977 de 5,56 mm	
	États-Unis	496	Suisse			
3. Mitraillettes	Allemagne	6	Allemagne		pistolets mitrailleurs 2MP7 A1, 2 MP5 A3, 2 UMP 40	
4. Fusils d'assaut	Allemagne	6	Allemagne		Fusil automatique G36 CI	
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Belgique	2			Mitralleuse MI M3M Mk3 Alimentation gauche Mitralleuse de 7,62 mm à solénoïde	
	Belgique	6				
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	États-Unis	108	Allemagne		Lance-grenades de 40 mm S Lance-grenades M-203 PL de 40 mm	
	États-Unis	307	Allemagne			
7. Autres	Suède	1			Canon de 400 mm avec accessoires	

## Nouvelle-Zélande

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	France Suisse Tanzanie Tonga Royaume-Uni États-Unis	7 1 1 5 1 3	–	Néant (pour tous)	–	France-Nouvelle Calédonie
2. Fusils et carabines	Australie Allemagne Pays-Bas Norvège France Royaume-Uni États-Unis	4 2 2 4 1 1 21	–	Néant (pour tous)	–	France-Tahiti
3. Mitraillettes	Suisse	1	–	Néant (pour tous)	–	
6. Autres	Australie France Royaume-Uni États-Unis	1 1 1 2	–	Néant (pour tous)	À pompe (tous)	France-Nouvelle Calédonie

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne Autriche	273 25	Non enregistré Non enregistré	Néant Hong Kong	Pistolet P226 Pistolet Glock mod. 17 de 9 mm	
2. Fusils et carabines	États-Unis États-Unis	17 4	Non enregistré Non enregistré	Néant Néant	Carabine M4 AW 50 cal	

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
5. Mitrailleuses légères	Belgique	26	Non enregistré	Néant	LMG-Mag 58	
6. Autres	Italie	3	Non enregistré	Néant	Fusil à pompe Benelli	
<b>Autres armes légères</b>						
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichar portatifs	États-Unis	24	Non enregistré	Néant	Systèmes de missile antichar Javelin	

Critères nationaux de transfert : les transferts internationaux d'armes impliquent, outre l'arrivée du matériel sur le territoire national ou sa sortie du territoire, le transfert du titre de propriété et du contrôle de ce matériel.

## Panama

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	1 687				
2.	Fusils et carabines	95				
4.	Fusils d'assaut	1				
5.	Mitrailleuses légères	13				
<b>Autres armes légères</b>						
2.	Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	1				

*Note* : Toutes les armes ayant été saisies sur le territoire national, les États importateurs finals et les États exportateurs initiaux ne sont pas connus.

## Pays-Bas

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Allemagne Autriche	1 000 364			Walther P5 Glock 17	
2. Fusils et carabines	Canada États-Unis Suisse Suisse Allemagne Allemagne États-Unis Royaume-Uni	443 20 4 4 4 4 36 10			Diemaco C7A1 Mossberg SG 552-SB SG 552-LB HK 416-SB HK 416-LB Mossberg 590 SP Kal12 Accuracy 338	
3. Mitraillettes	Norvège	1 050			MP5 A2	
5. Mitrailleuses légères	Belgique	14			Minimi	
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne États-Unis Suisse	18 6 3			Lance-grenades de 40 mm Lance-grenades multitubes Milkor 6 Lance-grenades Brugger & Thomet de 40 mm	
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichars portatifs	Allemagne	15			Gill	

## Pologne

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Israël	2			MP9	Pour la police israélienne
		3 350			Pistolet Glock	Destinés à être revendus en Israël
	Jamaïque	1 146			MP9	Pour le Ministère de la sécurité nationale
2. Fusils et carabines	Indonésie	22			SIG 552 pour groupe d'intervention	Pour l'armée de l'air indonésienne
4. Fusils d'assaut	Iraq	5 360			AK-47	Pour le Gouvernement iraquien en vue d'appliquer la résolution 1546 (2004)
5. Mitrailleuses légères	Inde	54			PKT de 7,62 mm	Pour le Ministère de la défense
6. Autres	États-Unis	14 987			Divers modèles et types de pistolets, pistolets mitrailleurs, mitrailleuses et carabines	
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Indonésie	15			NSV de 12,7 mm	Pour la police nationale indonésienne
	Inde	156			NSV de 12,7 mm	Pour le Ministère de la défense
	Bulgarie	330			DSzK de 12,7 mm	
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Bulgarie	40			SPG 9 de 73 mm	Pour le Ministère de la défense
3. Canons antichars portatifs	Bulgarie	119			Mortier mod. 37 de 82 mm	
4. Fusils sans recul	Bulgarie	10			B-10 de 82 mm	Pour le Ministère de la défense

## Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
2. Fusils et carabines	Finlande	20			TRG 22 de 7,62 mm	
3. Mitraillettes	États-Unis	148			Mossberg 50440	
5. Mitrailleuses légères	Slovaquie	54			PKT de 7,62 mm	À réexporter en Inde
	République tchèque	55			PKT de 7,62 mm	Pour utilisation des pièces dans d'autres articles
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	République tchèque	50			NSV de 12,7 mm	Pour utilisation des pièces dans d'autres articles
5. Lance-missiles et lance-roquettes antichar portatifs	Hongrie	20			ZSU de 23 mm	Pour utilisation des pièces dans d'autres articles
	Israël	200			PPK Spike (roquettes)	
		32			PPK Spike (lanceurs)	

## Portugal

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A		B	C	D	E	Observations	
		État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>							
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	République dominicaine États-Unis	60 350			Pistolets de calibre 9 mm	
2.	Fusils et carabines	Allemagne	54			Carabines/fusils semi-automatiques	

#### Importations

A		B	C	D	E	Observations	
		État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>							
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche Croatie Allemagne Espagne	158 8 425 242			Pistolets de calibre 9 mm	Pour utilisateurs finals gouvernementaux
3.	Mitraillettes	Allemagne	57				Pour utilisateurs finals gouvernementaux
4.	Fusils d'assaut	Allemagne	12				Pour utilisateurs finals gouvernementaux
6.	Autres fusils à canon lisse, fusils à pompe	Turquie	77				Pour utilisateurs finals gouvernementaux
<b>Autres armes légères</b>							
2.	Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne	2				Pour utilisateurs finals gouvernementaux

## République de Corée

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A		B	C	D	E	Observations	
		<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>							
	Fusils et carabines	Thaïlande	3			K1, K2	
	Mitraillettes	Thaïlande	2			Pistolet mitrailleur K7	
		Indonésie	230			Pistolet mitrailleur K7	
	Mitrailleuses légères	Colombie	400			Fusil mitrailleur K3	
		Thaïlande	2			Fusil mitrailleur K3	
		Afrique du Sud	1			Fusil mitrailleur K3	
		Indonésie	110			Fusil mitrailleur K3	

## République tchèque

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	35 363				
2.	Fusils et carabines	3 855				
3.	Mitraillettes	196				
4.	Fusils d'assaut	30				
5.	Mitrailleuses légères	19				
<b>Autres armes légères</b>						
1.	Mitrailleuses lourdes	159				
5.	Lance-missiles et lance-roquettes antichar portatifs	460				

#### Importations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) exportateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1.	Revolvers et pistolets à chargement automatique	8 284				
2.	Fusils et carabines	3 134				
3.	Mitraillettes	2 855				
4.	Fusils d'assaut	218				
5.	Mitrailleuses légères	346				

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes		1 554				
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés		93				
4. Fusils sans recul		30				

## Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Iraq Émirats arabes unis Afghanistan Bahamas Bahreïn Barbade Belgique Canada République tchèque Équateur Égypte Finlande Allemagne Haïti République irlandaise Jordanie Kenya Maroc Nouvelle-Zélande Suisse États-Unis	48 199 26 32 2 2 1 42 68 1 1 200 32 8 3 25 1 2 1 1 3			Pistolet	
	Émirats arabes unis Bahreïn Barbade Belgique Chili Costa Rica Chypre	7 2 1 7 22 160 10				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	République tchèque	9			Pistolet semi-automatique	
	Allemagne	23				
	Hongrie	20				
	Iraq	41				
	République irlandaise	34				
	Italie	20				
	Japon	13				
	Jordanie	40				
	Kenya	19				
	Corée du Sud	21				
	Koweït	3				
	Lesotho	40				
	Maroc	36				
	Mozambique	17				
	Nouvelle-Zélande	8				
	Norvège	1				
	Pakistan	1				
	Panama	40				
	Qatar	3				
	Sri Lanka	50				
	Suisse	20				
	États-Unis	45 056				
	Uruguay	35				
	Émirats arabes unis	4			Revolver	
	Bahamas	6				
	Bahreïn	2				
	République tchèque	12				
	Allemagne	2				
	Haïti	15				
	Hongrie	5				
	République irlandaise	8				
	Jordan	20				
	Kenya	1				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Maroc	4				
	Mozambique	5				
	Pays-Bas	2				
	Sri Lanka	1				
	États-Unis	80 002				
2. Fusils et carabines	Finlande	200			Fusil semi-automatique	
	Argentine	7				
	Australie	6			Fusil	
	Autriche	1				
	Bahreïn	3				
	Belgique	1				
	Canada	440				
	République tchèque	1				
	Finlande	125				
	Allemagne	3				
	Hongrie	6				
	République irlandaise	1				
	Jordanie	80				
	Luxembourg	1				
	Malawi	1				
	Maroc	12				
	Mozambique	10				
	Pays-Bas	3				
	Nouvelle-Zélande	21				
	Slovaquie	2				
	Afrique du Sud	1				
	Ukraine	10				
	États-Unis	200 745				
	Zambie	1				
	Malaisie	10				
	Suède	3				
	Autriche	1				
	Bahreïn	1				
	Belgique	1				
	Brunei	9				
	Chili	2				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Chypre	46			Fusil de tireur d'élite	
	République tchèque	5				
	Danemark	2				
	France	3				
	Japon	21				
	Jordanie	460				
	Corée du Sud	9				
	Lettonie	26				
	Maroc	3				
	Mozambique	1				
	Nouvelle- Zélande	4				
	Oman	36				
	Pakistan	1 007				
	Slovaquie	10				
	Slovaquie	125				
	Slovaquie	14				
	Suisse	17				
	Trinité-et- Tobago	1				
	Turquie	5 367				
	Ukraine	35				
	États-Unis	8 211				
	Uruguay	12				
3. Mitraillettes	Haïti	6				
	Émirats arabes unis	517				
	Australie	4				
	Bahamas	4				
	Bahreïn	11				
	Barbade	35				
	Brésil	27				
	Canada	137				
	République tchèque	22				
	Finlande	2				
	France	160				
	Allemagne	1				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Grèce	74			Pistolet mitrailleur	
	Hongrie	13				
	Italie	4				
	Japon	10				
	Jordanie	33				
	Corée du Sud	115				
	Maroc	6				
	Mozambique	18				
	Pays-Bas	20				
	Nouvelle-Zélande	59				
	Qatar	70				
	Afrique du Sud	2				
	Trinité-et-Tobago	90				
4. Fusils d'assaut	Émirats arabes unis	8				
	Afghanistan	11 026				
	Bahamas	12				
	Barbade	2				
	Belgique	2				
	Brésil	10				
	Canada	606				
	République tchèque	52				
	Finlande	54				
	Allemagne	2				
	Hongrie	22				
	Iraq	45				
	Italie	4				
	Jordanie	27				
	Koweït	10				
	Maroc	61				
	Mozambique	95				
	Pays-Bas	8				
	Nouvelle-Zélande	63				
	Oman	4				
	Roumanie	1				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Afrique du Sud Suède Suisse Trinité-et- Tobago États-Unis Uruguay	6 2 7 235 177 3			Fusil d'assaut	
	Émirats arabes unis Canada	1 20			Fusil à chargement automatique	
5. Mitrailleuses légères	Canada Belgique Canada Maroc Mozambique	20 1 76 6 12			Mitrailleuse légère	
6. Autres	République irlandaise Slovaquie États-Unis	3 2 2			Fusil-carabine	
	Émirats arabes unis Argentine Australie Autriche Bahamas Bahreïn Barbade Belgique Botswana Canada Chypre République tchèque Danemark Finlande France Allemagne Grèce Haïti Hongrie	60 51 51 1 1 1 2 1 2 2 28 107 2 1 110 13 20 2 6 7				

A	B	C	D	E	Observations	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	République irlandaise	64			Fusil de chasse	
	Italie	6				
	Jordanie	200				
	Kenya	1				
	Koweït	1				
	Malawi	1				
	Malta	1				
	Maroc	2				
	Mozambique	4				
	Pays-Bas	7				
	Nouvelle-Zélande	48				
	Norvège	14				
	Pakistan	23				
	Portugal	21				
	Slovaquie	31				
	Slovaquie	8				
	Slovénie	1				
	Afrique du Sud	37				
	Espagne	6				
	Suède	9				
	Suisse	13				
	Turquie	1				
	États-Unis	136				
	Zambie	2				
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Colombie	29			Mitrailleurse lourde	
	Hongrie	2				
	Roumanie	1				
	Afrique du Sud	1				
	Canada	4				
	République tchèque	25				
	Finlande	1				
	Koweït	5				
	Mozambique	2				
	Pays-Bas	4				

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Nouvelle- Zélande	22			Mitrailleuse polyvalente	
	Roumanie	1				
	Afrique du Sud	6				
	Swaziland	3				
	Suisse	1				
	États-Unis	294				
	Uruguay	3				
	Iraq	96				

## Sénégal

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Importations

A		B	C	D	E	Observations	
		<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>							
5.	Mitrailleuses légères	États-Unis	150	–	–	Mitrailleuse M60 de 7,62 mm	17 octobre 2006

## Slovaquie

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

#### Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (se ce n'est pas l'État exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Observations relatives au transfert
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	République tchèque Afghanistan	1 200 790			CZ 52 CZ 52	
4. Fusils d'assaut	Israël	1			Fusil de tireur d'élite Dragunov	
5. Mitrailleuses légères	États-Unis Afghanistan	8 513	Bélarus		PKM de 7,62 mm Fusil mitrailleur de 7,62 mm, type 59	
<b>Autres armes légères</b>						
1. Mitrailleuses lourdes	Israël Afghanistan	2 94			DSK de 12,7 mm Fusil mitrailleur de 7,62 mm, type 59	
3. Canons antichars portatifs	Afghanistan	103			Lance-roquettes RPG-7	
7. Autres	États-Unis	11	République tchèque		Tube GSH-23L	

### Importations

A	B	C	D	E	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Autriche	71 2			Glock 17 Glock 19	
3. Mitraillettes	Allemagne	18 41 13 1			UMP (H&K) MP5A5 MP5KA4 MP7 A1-KSK	
4. Fusils d'assaut	Allemagne  Royaume-Uni	6 9 1 2			G36KV G36CV G36KV3 Accuracy AW50	
5. Mitrailleuses légères	Biélorus	8			PKM de 7,62 mm	
<b>Autres armes légères</b>						
2. Lance-grenades portatifs, amovibles ou montés	Allemagne	11 5			H&K de 40 mm AG-G36	Pour utilisation des pièces dans d'autres articles
7. Autres	République tchèque	11			Tube GSH-23L	Pour utilisation des pièces dans d'autres articles

## Suisse

### Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

« La Suisse appuie fermement la création d'une nouvelle catégorie qui couvrirait tous les transferts d'armes légères et en rendrait la notification obligatoire au même titre que les sept autres catégories de principaux systèmes d'armes classiques. Toutefois, notre pratique nationale est actuellement basée sur un système de délivrance de licence. En ce qui concerne les exportations et les importations faisant l'objet d'une licence, les services douaniers ne vérifient que le poids des marchandises et encore pas de toutes. De ce fait, les procédures ne permettent pas d'assurer une notification précise des transferts d'armes légères. Dans la perspective de l'amélioration du Registre, nous espérons que le nombre des États Membres qui utilisent le nouveau format ne cessera d'augmenter, ce qui donnera une masse suffisamment importante pour permettre de créer une huitième catégorie. En attendant, la Suisse continuera d'apporter fermement son appui au Registre mais, pour les raisons évoquées ci-dessus, elle s'abstient de communiquer des chiffres inexacts qui pourraient avoir un coût élevé pour la crédibilité aussi bien du Registre que de l'État auteur de la notification. »

## Turquie

## Informations relatives aux transferts internationaux d'armes légères

## Exportations

	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Kirghizistan*	1			ATMACA-53	Livraison par avion (1 pièce est livrée gratuitement à des fins d'essai)
	Costa Rica	50	–	–	YAVUZ 16	–
		122	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	El Salvador	200	–	–	YAVUZ 16	–
		90	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Géorgie	100	–	–	YAVUZ 16	–
		30	–	–	Pistolet à changement automatique	–
		30	–	–	Pistolet semi-automatique Fatih	–
	États-Unis	4	–	–	YAVUZ 16	–
		3 620	–	–	Pistolet à changement automatique	–
		1 507	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Iran	3	–	–	Pistolet à changement automatique	–
		3	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Pakistan	190	–	–	Pistolet à changement automatique	–
		57	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Thaïlande	1 150	–	–	Pistolet à changement automatique	–
	République dominicaine	4 850	–	–	Pistolet semi-automatique	–

	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	Équateur	48	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Australie	13	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Égypte	452	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Iraq	104	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Pérou	30	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Guatemala	500	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Argentine	10	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Finlande	18	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Honduras	270	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Malaisie	2	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Kenya	30	–	–	Pistolet semi-automatique	–
	Colombie	350	–	–	Pistolet semi-automatique	–
2. Fusils et carabines	Costa Rica	10	–	–	T-94 A3	Livraison par avion
	El Salvador	50	–	–	T-94	Livraison par avion
	Allemagne	1	–	–	T-43	Livraison par avion
		1	–	–	T-94/A2	(2 pièces sont livrées gratuitement à des fins d'essai)
3. Mitraillettes	Iraq	3	–	–	MP5K	Livraison par avion
	Thaïlande	10	–	–	MP5A5	Livraison par avion
		3	–	–	MP5A4	
	Pologne	5	–	–	MP5A3	Livraison par avion
		1	–	–	MP5K	
	Maroc	50	–	–	MP5A3	Livraison par avion
	Brésil	1	–	–	MP5A5	Livraison par avion (1 pièce est livrée gratuitement à des fins d'essai)
	Venezuela	15	–	–	MP5A3	Livraison par avion
		15	–	–	MP5K	
	Équateur	1	–	–	MP5K	Livraison par avion

	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
		1	–	–	MP5A3	(1 pièce est livrée gratuitement à des fins d'essai)
	Géorgie	10	–	–	MP5KA4	Livraison par avion
	Autriche	1	–	–	MP5K	Livraison par avion
		1	–	–	MPT5A3	(1 pièce est livrée gratuitement à des fins d'essai)

\* Cet article est transféré à un ressortissant kirghize travaillant pour la Mission des Nations Unies au Kosovo.

### Importations

	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
<b>Armes légères</b>						
1. Revolvers et pistolets à chargement automatique	Italie	1	–	–	Arme de 30 mm	–
		9	–	–	Glock 9 mm	Ces armes ont été importées par des membres du personnel qui ont achevé leur mission à l'étranger.
		2	–	–	Pietro Beratta 9 mm	Don daté du 30 décembre 2006
		10	–	–	Pietro Beratta 9 mm	Don daté du 20 septembre 2006
	Belgique	4	–	–	–	Importé par avion
		3	–	–	Glock 9 mm	Ces armes ont été importées par des membres du personnel qui ont achevé leur mission à l'étranger.
	Allemagne	2	–	–	5,7 mm FN	Don daté du 4 avril 2006
		62	Brésil	–	–	Importé par avion
		1 531	–	–	–	Importé par avion
			2	–	–	Glock 9 mm
France	1	–	–	Glock 9 mm	Cette arme a été importée par des membres du personnel qui ont achevé leur mission à l'étranger.	

	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
	<i>État(s) importateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (si ce n'est pas l'État exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Observations relatives au transfert</i>
	États-Unis	280	–	–	–	Importé par avion
		1	–	–	Glock 9 mm	Cette arme a été importée par des membres du personnel qui ont achevé leur mission à l'étranger.
	République tchèque	10	–	–	–	Importé par avion
	République populaire de Chine	10	–	–	Pistolet de 9 mm	Don daté du 20 septembre 2006
	Brésil	10	–	–	Taurus 9 mm	Don daté du 20 septembre 2006
2. Fusils et carabines	Allemagne	67	–	–		Importé par avion
4. Fusils d'assaut	Royaume-Uni	370	–	–	Accuracy	
	États-Unis	100	–	–	Fusil à gaz 37/38 mm	Importé le 13 septembre 2006

## Annexe I

### **Vues exprimées par les gouvernements conformément au paragraphe 7 a) de la résolution 61/77 de l'Assemblée générale**

#### **Bolivie**

[Original : espagnol]

[26 juin 2007]

Le commerce des armes traverse l'une des phases les plus florissantes de son histoire. Année après année, les chiffres publiés par diverses organisations témoignent d'une augmentation spectaculaire des dépenses ainsi que des profits scandaleux de l'industrie de la mort.

En 2006, les dépenses militaires mondiales ont dépassé le niveau le plus élevé atteint pendant la guerre froide. Selon les calculs, elles atteindront 835 milliards d'euros, soit 15 fois plus que le volume de l'aide humanitaire internationale.

Ce sont les armes qui alimentent les conflits qui, à leur tour, constituent la cause principale de la famine dans diverses parties du monde, 35 % des situations d'urgence de ces dernières années ayant été provoquées par la guerre. Parallèlement, les dépenses militaires mondiales continuent d'augmenter et, si les prévisions se confirment, elles dépasseront les sommets historiques atteints au cours des dernières années de la guerre froide.

La crise financière qui sévit à l'échelle mondiale deviendra de plus en plus aiguë du fait de la production limitée résultant de l'épuisement des ressources naturelles, ce qui ne manquera pas d'influer directement sur les revenus économiques de tous les États.

Les buts principaux de la Charte de l'Organisation des États américains consistent notamment à rechercher et renforcer la paix et la sécurité, garantir la souveraineté, l'indépendance et l'intégrité territoriale, éliminer la pauvreté et limiter effectivement les armes classiques, de sorte qu'une plus grande partie des ressources puisse être investie dans le développement économique et social.

Consciente des problèmes collatéraux que pose l'affectation des ressources économiques à l'achat de matériels de guerre, la Bolivie a jugé utile d'axer ses efforts sur la création de sources d'emploi et l'élimination de la pauvreté. C'est la raison pour laquelle, dans ses diverses interventions dans les instances internationales, elle réaffirme sa position de pays pacifiste.

La création de bases militaires et de postes militaires avancés ne constitue pas véritablement une réaction à la course aux armements mais répond tout simplement à des besoins internes en matière de sécurité et de défense du territoire national conformément aux droits reconnus par le droit international.

Consciente que la paix ne peut se construire que sur la base de la confiance mutuelle, la Bolivie a signé, dans le passé, des conventions de coopération bilatérale dans le domaine de la défense et de la sécurité.

Il convient de mentionner à cet égard la position de la Bolivie et du Chili concernant la nécessité d'accélérer le déminage de la frontière entre les deux pays, conformément à la Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction (Convention d'Ottawa).

Tous les États doivent prendre conscience du fait que la pauvreté, plus encore que le terrorisme international, constitue le véritable problème qui porte en lui une menace durable et dévastatrice et qu'il importe de lui accorder plus d'intérêt et une plus grande attention.

Bien qu'elle soit un pays pacifiste, la Bolivie se prévaut de son droit légitime d'acquérir des armes classiques et de moderniser son arsenal afin d'assurer sa légitime défense, comme le prévoit la Charte des Nations Unies, en respectant toujours les règles internationales en vigueur et sans compromettre la confiance mutuelle entretenue avec les autres États.

Il convient de promouvoir les accords bilatéraux et régionaux en vue d'une transparence accrue en matière d'acquisition d'armes classiques, ainsi que les mesures visant à instaurer la confiance, de manière à éliminer les tensions entre les États, diminuer les risques de conflit et réduire les dépenses militaires.

### **Allemagne (au nom de l'Union européenne)**

[Original : anglais]  
[30 avril 2007]

### **Réponse commune de l'Union européenne à la résolution 61/77 de l'Assemblée générale sur la transparence dans le domaine des armements**

1. Au paragraphe 7 a) de sa résolution 61/77, l'Assemblée générale a prié les États Membres de communiquer au Secrétaire général leurs vues sur la tenue du Registre des armes classiques et les modifications à y apporter, ainsi que sur les mesures de transparence dans le domaine des armes de destruction massive.
2. Les États membres de l'Union européenne continuent de considérer que la transparence dans le domaine des armements est un facteur majeur de confiance et de sécurité entre États. Le Registre des armes classiques constitue un pas en avant important sur le plan pratique dans ce domaine.
3. Le Registre contient des informations sur les transferts internationaux d'armes classiques qui, lorsqu'elles sont accumulées en quantité excessive, peuvent avoir des effets déstabilisateurs. Il permet d'améliorer la transparence, de renforcer la confiance et d'améliorer l'entente entre les États. Les États membres de l'Union européenne sont convaincus qu'il faut tout mettre en œuvre pour que le plus grand nombre de pays participent au Registre et pour en améliorer l'efficacité. À cet égard, les initiatives prises par l'Union pour assurer une meilleure participation ont montré que le refus de participer n'était qu'exceptionnellement motivé par un rejet de la notion sur laquelle reposait le Registre.
4. Les États membres de l'Union européenne se félicitent de tous les efforts visant à renforcer encore le rôle du Registre en matière de maîtrise des armes

classiques. À cet égard, l'Union européenne confirme la décision prise en 2003 d'élargir la portée du registre en abaissant de 100 mm à 75 mm le seuil de notification des systèmes d'artillerie et l'inclusion des systèmes portables de défense antiaérienne comme élément distinct de la catégorie des missiles et lanceurs de missiles.

5. Les États membres de l'Union européenne se félicitent du rapport que le Groupe d'experts gouvernementaux de 2006 a adopté par consensus et des recommandations que contient ce rapport, ainsi que de la décision de l'Assemblée générale d'adapter la portée du registre en conséquence. Le Groupe d'experts de 2006 a fait fond sur les résultats obtenus par le Groupe d'experts de 2003, dont les travaux ont ouvert la voie au premier élargissement de la portée du Registre.

6. Une fois de plus, en 2006, la portée du Registre a été élargie par l'adoption de trois nouvelles dispositions. Premièrement, il a été convenu que seuls seront notifiés dans le Registre les transferts internationaux d'armes classiques impliquant des États Membres de l'ONU. Deuxièmement, l'engagement de notification concernant la sixième catégorie du Registre a été élargi, ce qui se traduira par l'échange d'un plus grand nombre de données sur les navires de guerre et les sous-marins, notamment tous les vaisseaux d'une capacité inférieure à 500 tonnes qui sont armés de missiles ou de torpilles d'une portée de 25 kilomètres au minimum. Troisièmement, le Groupe d'experts gouvernementaux de 2006 a établi un formulaire type de notification des transferts internationaux d'armes légères, dont l'utilisation est facultative. Dans les résolutions adoptées précédemment sur la transparence dans le domaine des armements, les États Membres de l'Organisation des Nations Unies étaient déjà invités à fournir des informations supplémentaires sur les transferts d'armes légères en utilisant les définitions et les outils de notification qu'ils jugeaient appropriés. Toutefois, la résolution 61/77 faisant référence au formulaire type dont l'utilisation est facultative, la notification de ces types d'armes sera plus facile pour les États désireux de le faire.

7. Les États membres de l'Union européenne espèrent donc que l'existence de ce formulaire type incitera un plus grand nombre d'États à soumettre au Registre des informations sur les armes légères au cours des années à venir et s'attendent à ce qu'il en soit ainsi. Comme l'a indiqué le Secrétaire général dans la note par laquelle il a transmis le rapport du Groupe d'experts en août 2006, l'Union européenne estime que ce résultat constitue un pas en avant pour remédier au manque de transparence dans le domaine des armes légères et devrait aider aussi à combattre le trafic de ces armes. Il s'agit donc d'une évolution importante pour le Registre.

8. Les États membres de l'Union européenne expriment l'espoir que l'examen du Registre qui sera effectué en 2009 tirera parti du succès des examens de 2003 et 2006 et permettra d'élargir encore la portée du Registre. L'Union européenne notera en particulier avec satisfaction l'élargissement du Registre par l'établissement d'une catégorie séparée de données sur les achats liés à la production nationale et les dotations militaires, et la mise au point d'un formulaire type à cette fin.

9. Il convient surtout de noter que l'Union européenne continue d'accorder la priorité absolue à la notification des armes légères dans une catégorie séparée du Registre. La déclaration de ces types d'armes dans une catégorie distincte incitera encore davantage les États Membres de l'ONU à déclarer leurs transferts d'armes légères, ce qui constitue un élément primordial de transparence dans le domaine des armements dans plusieurs parties du monde.

10. Le Registre devrait offrir à tous les États Membres de l'ONU un moyen de faire preuve de transparence dans leurs transferts d'armes pouvant avoir des effets déstabilisateurs. En effet, les armes légères ont eu des effets particulièrement déstabilisateurs dans la majorité des conflits armés de ces dernières années. À cet égard, l'Union européenne se félicite qu'au paragraphe 45 de son rapport intitulé « S'unir contre le terrorisme... » (A/60/825) et dans la note soumettant à l'Assemblée générale en août 2006 le rapport du Groupe d'experts gouvernementaux sur la tenue des armes classiques et les modifications à y apporter (A/61/261), le Secrétaire général soutienne les efforts déployés pour étendre la portée du Registre aux armes légères.

11. Les États membres de l'Union européenne continuent de considérer que la transparence dans le domaine des armements est importante et que les mesures visant à renforcer cette transparence devraient être développées. Ils font cependant remarquer qu'il convient de distinguer les mesures concernant les armes classiques de celles visant à accroître la transparence dans le domaine des armes de destruction massive, sinon la fiabilité du Registre sera compromise de même que les chances d'améliorer la participation et la transparence.

12. Les États membres de l'Union européenne continueront pour leur part de participer activement à toutes les instances compétentes afin d'examiner les mesures de transparence susceptibles de contribuer au renforcement de la confiance et de la sécurité entre tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies. Au cours de la période menant au prochain examen de la tenue du Registre en 2009 et, partant, à la prochaine occasion d'examiner les améliorations à y apporter, l'Union européenne tient à souligner qu'il importe d'attirer l'attention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies sur la nécessité d'assurer la participation universelle et systématique au Registre et de recueillir leur apport au Groupe d'experts gouvernementaux qu'on envisage de réunir en 2009. À cet égard, elle estime que les initiatives régionales telles que les ateliers régionaux des Nations Unies sur la transparence dans le domaine des armements peuvent contribuer efficacement à la prise de conscience et à la participation de tous les États Membres de l'Organisation, lesquelles sont nécessaires au succès de l'examen de 2009.